

АНОНС

СЛОНІМ

Слоні́мская Феміда
вынесла прысуд вандалу.
3 стар.

КУЛЬТУРА



Слоні́мскі тэатр выехаў
на гастролі ў Навагрудак.
4 стар.

БЕЛАРУСЬ



С 1-го марта увеличится
тарифная ставка и
базовая величина.
20 стр.

Вступили в силу новые
правила регистрации и
учета транспорта.
20 стр.

ПРАВодзіны зімы

У суботу, 1 сакавіка,
у гарадскім парку адбуд-
зецца свята, прысвечанае
праводзінам зімы.
Пачатак у 11 гадзін.

КУРСЫ ОБМЕНА ВАЛЮТ

в г. Слоніме па стане на 9⁴⁴ 25.02.2003г.

"Беларусбанк"		
	Пакупка	Продажа
1 USD	1920	1970
1 EURO	2080	2180
1 ZL	500	525
1 RUB	58	62,5
оао "Белпромстройбанк"		
	Пакупка	Продажа
1 USD	1930	1970
1 EURO	2100	2150
1 ZL	505	525
1 RUB	59	62,3
"Белагпромбанк"		
	Пакупка	Продажа
1 USD	1920	1970
1 EURO	2080	2150
1 ZL	490	520
1 UAH	330	370
1 RUB	59	62
Нацбанк РБ		
	1967	
1 USD		
1 EURO	2115,41	
1 RUB	62,28	

ДА ВЫБАРАЎ —
НЕКАЛЬКІ ДЗЁН



Выбар заўсёды ёсць: што выбіраць і каго выбіраць?
Працяг тэмы чытайце на 3 стар.

РЭКЛАМА ••• РЭКЛАМА ••• РЭКЛАМА ••• РЭКЛАМА ••• РЭКЛАМА ••• РЭКЛАМА ••• РЭКЛАМА ••• РЭКЛАМА


Откройте мир вместе с нами!

Организовываем:

1. ЭКСКУРСИИ

2. ПОЕЗДКИ в г. МОСКВА, ХМЕЛЬНИЦКИЙ, ПОЛЬШУ

3. ОДЫХ в КРЫМУ



4-72-22, 8-0296-22-18-08

Ліц. № 574, 29.01.2002г.; 29.01.2003г.

Автобусом

в БЕЛОСТОК

за покупками.

С посещением вещевого рынка, оптовых магазинов, супермаркета.

Еженедельно, по четвергам.

Тел. 2-44-66, 8-02962-5-21-06.

Ліц. АНВ5-0327 от 14.03.2002г. МТК РБ

Осуществляем поездки

в г. Гродно

автобусом "Форд-Транзит" (15 мест).

Принимаем заказы на обслуживание коллективных мероприятий.

Запись по тел. 5-24-45

8-029-630-76-60

Ліц. № 5-0482, 02.08.02г.; 01.08.03г. МТК РБ

Организовываем поездки

на а/м "Форд-Транзит"

в ГРОДНО

Доставка в любой район города

15 мест.

Принимаем заявки по перевозке пассажиров по РБ.

Запись по тел.:

2-14-90, 2-92-18,

8-0296-78-09-72.

Ліц. № 5-0474, 15.07.02г.; 14.07.04г. МТК РБ

Ліц. № 30 от 30.11.99г.; до 30.11.04г. СТУК

ТЕХНИКА для ДОМА И ОФИСА

ФОРМА ОПЛАТЫ - наличный, б/наличный расчёт, чековая книжка

г. Слоним, ул. Советская, 8

2-15-30

Магазин

г. Слоним, ул. Первомайская, д.3.

ФОРМА ОПЛАТЫ: наличный, б/наличный расчёт, чековая книжка

г. Слоним, ул. Советская, 8

2-30-00

постоянно организовываем

ПОЕЗДКИ



надёжно, комфортно, безопасно на автобусах Mercedes-Спринтер, Форд-Транзит (15 мест)

МИНСК 222-99 8-0296-551499

ГРОДНО 219-52 513-67

ПРИНИМАЕМ ЗАЯВКИ по перевозке пассажиров по РБ. Тел. 222-99; 8-0296-574024

ПРЕВРАТИ СВОЮ ПОЕЗДКУ в маленькое ПУТЕШЕСТВИЕ

ЦЕНЫ НА 20% снижены

ПОЕЗДКИ

МИНСК - СЛОНІМ - ГРОДНО

ПОЕЗДКИ ЕЖЕДНЕВНО

Гродно Минск

тел. 44-2-88

8-0296-20-32-70



Ліц. №5-0196, 25.02.98-25.02.03, МТК РБ

НАША ЖЫЦЬ — КАК ОНА ЁСТЬ

СТЫДНО ПРОСИТЬ ДЕНЕГ У ПРОХОЖИХ

Вот уже пятый месяц слонимчанка Вера Николаевна Жирначук практически голодает. Ее нищенской пенсии хватает лишь на оплату коммунальных услуг и на самые необходимые продукты: хлеб и молоко.

“Осенью купила немного картошки. Вот и ем ее целую зиму. Чай в магазине уже давно не покупаю, дорого. Поэтому завариваю травы”, — рассказывает Вера Николаевна.

Когда еще был жив муж, Вера Николаевна жилось более-менее нормально. Двух пенсий вполне хватало, чтобы оплатить коммунальные услуги, купить необходимые продукты. “Я еще и откладывала немного денег, — говорит Вера Жирначук, — как говорится, “на смерть”. И эти все деньги ушли на похороны мужа...”

От безысходности своего положения Вера Николаевна почти каждый день плачет, сидит у окна. “Я слишком слабая, чтобы выйти на улицу и просить денег у прохожих, да и стыдно это делать”, — говорит женщина.

К сожалению, на сегодняшний день большинство пенсионеров в нашей стране живут одинаково плохо. Главная проблема, с которой они сталкиваются, — это оплата коммунальных услуг, значительно подорожавшая в последнее время.

Например, Вера Николаевна живет в двухкомнатной квартире, где прописано два человека (общая площадь 58, 54 м², жилая — 33, 08 м²). В месяц она платит за коммунальные услуги около 56000 рублей. А пенсия за январь у старушки составила 87410 рублей. Итого: 31410 рублей в месяц остается на скудное пропитание.



Вера Николаевна в постоянном раздумьи

ное пропитание.

Конечно, сегодня с этой проблемой сталкивается каждая белорусская семья. Многодетные семьи также страдают от постоянно растущей платы за коммунальные услуги. Представитель Минской областной организации многодетных родителей Тереза Ласовская, отмечает агентство БелаПАН, к примеру, проживают с мужем и четырьмя

детьми в однокомнатной квартире и вынуждены платить за коммунальные платежи каждый месяц 86 тысяч белорусских рублей! Естественно, оплачивать ежемесячно такую сумму семье из шести человек крайне тяжело... В связи с этим, по словам женщины, у многодетных семей постоянно образуются задолженности по оплате коммунальных платежей. А ЖЭСы, как из-

вестно, в последнее время пошли на ужесточение борьбы со “злостными неплательщиками”. В результате, многим многодетным семьям, которые на самом деле просто не в состоянии выплачивать такие суммы, стали отключать газ, электричество, воду... По словам Терезы Ласовской, на одну многодетную семью жилищно-коммунальное хозяйство уже подало в суд на выселение из квартиры...

Что касается предоставления полагающихся льгот при оплате коммунальных платежей, то, как сообщила женщина, добиться их сегодня практически невозможно. Для этого требуется невероятное количество бумаг, необходимо пройти через бесконечные бюрократические процедуры, и, в результате, все равно льготы получают далеко не все семьи. Более того, задолженность за коммунальные платежи стала сегодня причиной неполучения многими семьями положенных льгот по другим статьям. Так, например, чтобы получить для детей бесплатное питание в школе, необходимо предоставить справку о состоянии семьи, но ее ЖЭСы сегодня не выдают, если полностью не оплачены все счета за коммунальные услуги. Получается замкнутый круг. И думаю, что никто не знает, как из него выбраться.

Ольга ШИНКЕВИЧ

СПРАВКА

Минимальная пенсия в Слониме и Слонимском районе на январь 2003 г. составляла 53990 рублей.

Максимальная пенсия — 155630 рублей для неработающих пенсионеров.

И 112970 рублей — для работающих.

ЗДАРЭННІ

АХВЯРЫ АГНЮ

На мінулым тыдні ў агні загінула тры чалавекі. Усяго на Гродзеншчыне, па-надле звестак МНС, за мінулы тыдзень зафіксавана 35 пажараў.

Напрыклад, у мінулую суботу ў вёсцы Азарычы Слонімскага раёна ў агні згарэла пенсіянерка. Прычынай здарэння стала невыкананне правілаў пажарнай бяспекі пры выкарыстанні п'янога ацяплення.

У гэты ж дзень у Скідзель ўвечэнт згарэў драўляны дом. На папалішчы было знойдзена цела гаспадары, пенсіянера. Высветлілася, што ён, знаходзячыся ў нецвярозым стане, курыў, лежачы ў ложку.

Усяго з пачатку года ў вобласці адбылося 40 пажараў.

ДАХ УПАЎ НА ЗБОЖЖА

У мінулую пятніцу, 21 лютага, па ўнітарным сельскагаспадарчым прадпрыемстве “Пераможак”, што ў Слонімскай раёне, абваліліся дах збожжасховішча. У выніку, сем тон фуражнага зерня апынуліся пад будаўнічымі абломкамі.

Прычынай абвалу сталі нетрывалыя перагародкі даху збожжасховішча, якія абваліліся пад цяжарам снежнай масы.

У выніку, гаспадарка панесла страты ў памеры 10 мільёнаў рублёў.

Юлія ДАРАШКЕВІЧ

ФЭМІДА

ЗЛАЧЫНЦЫ АТРЫМАЛІ ПА ЗАСЛУГАХ

Раней “ГС” пісала пра тое, як невядомыя абрабавалі магазін у вёсцы Юхнавічы Слонімскага раёна.

Адтуль яны вынеслі 300 бутэлек розных спіртных напояў, а таксама набралі рознай закускі, у тым ліку каўбасу, апельсінаў, цукерак, цыгарэт і г.д.

Як стала вядома нашаму карэспандэнту з Івацэвіцкай раённай пракуратуры, гэтыя рабаўнікі затрыманы і асуджаны. Два чалавекі атрымалі па 10 і 20 гадоў зняволення, а адзін з бандытаў — пажыццёвае заключэнне. Справа ў тым, што акрамя магазіна ў Юхнавічах банда абрабавала музей у Казлоўшчыне Дзятлаўскага раёна, забіла запраўшчыка ў Косаве і ўчыніла шэраг іншых злачынстваў.

Сяргей ЧЫГРЫН

НАШЫ КАДРЫ

АДНЫХ — ЗДЫМАЮЦЬ, ДРУГІХ — ПРЫЗНАЧАЮЦЬ

На мінулым тыдні пасаду дырэктара Слонімскага мясакамбіната пакінуў Алег Бярдула. Як стала вядома карэспандэнту “ГС”, у аўторак, 18 лютага, адбыўся сход нагляднага савета аткрытага акцыянернага таварыства “Слоні́мскі мясакамбінат”, дзе на павестку дня было вынесена тры пытанні.

Аднак, прысутныя здолелі разгледзець толькі першае: “Агульны стан на прадпрыемстве”. Падчас яго абмеркавання было выказана, што планавыя паказчыкі не выконваюцца, прадпрыемства завывае сумы па крэдытах і, шмат чаго іншага, пачула ў той дзень у свой бок кіраўніцтва камбіната. У выніку, Алег Бярдула напісаў заяву аб звальненні па ўласнаму жаданню па стану здароўя.

Па словах дасведчаных людзей, гэты крок Алега Раманавіча амаль нікога з прысутных не азмучыў. Бадай, толькі старшыня райвыканкома Мечыслаў Касцюк, які таксама прысутнічаў на сходзе, спрабаваў пераламліць ход падзей, але большасць акцыянераў заяваў Бярдулы засталіся задаволены. Адначасова, на сваіх пасадах былі не зацверджаны намеснік дырэктара па камерцыйных пытаннях і галоўны механік прадпрыемства.

Трэба адзначыць, што каля 40% акцый Слонімскага мясакамбіната валодаюць расійцы з Піцэра, каля 30% — дзяржава, а астатнім паке-

там акцый — пэўныя фізічныя асобы. Па меркаванню тых жа дасведчаных крыніц, новым дырэктарам можа быць прызначаны чалавек, які задавальняе расійцаў, доля статутнага капіталу якіх складае каля 400 тысяч далараў. Як новы кіраўнік будзе выпраўляць вытворчы і фінансавы стан прадпрыемства — пакажа час. Разам з тым Алег Бярдула пакуль застаецца працаваць на камбінате ў якасці намесніка дырэктара па выхаваўчай рабоце. У гэты панядзелак, 24 лютага, ён лёг у бальніцу. А абавязкі дырэктара мясакамбіната часова выконвае галоўны інжынер Іларыён Беладзед.

Прайшлі змены кіраўніка і на ўнітарным сельгаспрадпрыемстве “Пераможак” Слонімскага раёна. Новым дырэктарам прызначаны Юрый Саўчук. Як паведаміў карэспандэнту “ГС” былы дырэктар прадпрыемства Уладзімір Кемяжук, ён па асабістаму жаданню напісаў заяву аб звальненні і дырэктарам ужо не працуе з трэцяга лютага. Хаця кантракт з ім быў падпісаны да 2004 года. Новы дырэктар Юрый

Саўчук прыехаў з Гродна, ён кандыдат сельскагаспадарчых навук. Цяпер тэорыю, яму, прыдзецца прымяніць на практыцы. Вядома, кадравыя ракіроўкі на Слонішчыне нікога нічым асаблівым не здзіўляюць. Яны былі, ёсць і будуць. Іншая справа: ці палепшыцца ад кадравых перастановак наша жыццё і быт людзей? Ці станем мы ад усёго гэтага лепш і багацей жыць? Як бачым, пакуль нічога ў лепшы бок не мяняецца. Мяняюцца толькі нашы начальнікі.

Сяргей ЧЫГРЫН

ЭКАНОМІКА

ДА КАНЦА ЛЮТАГА ЗАРОБАК ВЫПЛАЦАЦЬ

Студзеньскую зарплату настаўнікі Слонішчыны атрымаюць да канца бягучага месяца, а лютаўскую, адпаведна, — да канца сакавіка.

Як патлумачыла карэспандэнту “ГС” загадчык аддзела адукацыі Слонімскага райвыканкома Галіна Шмялёва, і надалей настаўнікі будуць атрымліваць заробак з затрымкай на месяц.

Мікола КАНАНОВІЧ



БЕЛГОССТРАХ

Представительство Белгосстраха по Слонимскому району предлагает новый вид страхования квартир. Уважаемые собственники и наниматели квартир! Каждый из вас заинтересован в сохранении своих квартир. Но, к сожалению, порой по не зависящим от вас причинам может произойти несчастье (пожар, взрыв газа, авария отопительной, водопроводных и канализационных сетей, проникновение воды через кровлю и межпанельные швы, хищение и другое), в результате квартиры могут быть повреждены либо уничтожены. Белгосстрах возместит нанесенный ущерб, и вы будете иметь средства на ремонт, если заключите договор по новому виду страхования квартир. Страхователям предусматриваются скидки страховых взносов до 70 %, в том числе 10 %, если сами обратятся в представительство Белгосстраха, а также за комплексное страхование — до 10 %.

При необходимости можно вызвать страхового агента на дом в любое удобное для вас время. Контактные телефоны Слонимского представительства: 2-52-38, 2-52-23.

Вчера, сегодня, завтра — мы с вами!

ПА СУТНАСЦІ

ЧЫМ ГАНАРАЦЦА ДЭПУТАТЫ?

Што ўдалося зрабіць у якасці дэпутата, чым вы можаце ганарыцца? — такое пытанне карэспандэнт "ГС" задаў некаторым цяперашнім і былым дэпутатам Слонімскага гар- і райсаветаў.

Віктар ГЕРАСІМЧЫК,
размеркавальнік работ на
ТАА "Слоні́мэбля":

— Адною з першых маіх дэпутацкіх спраў было вырашэнне пытання жыхароў дамоў па вуліцы К. Давыдзюк. Удалося дабіцца устаноўкі "канька" на дах дома, пабелкі будынка і устаноўкі кантэйнера для смецця. Двойчы за свой дэпутацкі тэрмін я ўзімаў пытанне аб належнай працы грамадскага транспарту і неабгрунтаванай двойной апла-



це праезду па выхадных. Падвоеная плата за праезд адмянялася гарвыканкамам у 1999-2000гг. За ўвесь дэпутацкі, так бы мовіць, справядачны перыяд я аказаўся адзіным дэпутатам, які вынес на разгляд сесіі дэпутацкае запытанне пра бяспеку адпачынку гараджан у раёне Лабазоўскага возера. Цяпер там, разам з будаўніцтвам аўтазаправачнай станцыі, будзе узведзена і станцыя выратавання на вадзе, а таксама там усталююць гандлёвыя кропкі.

Спадзяюся, што больш не будзе трагічных выпадкаў гібелі людзей на гэтым вадаёме. Як дэпутат, я дабіваўся, каб адраман-

тавалі мост на вуліцы Камуністычнай, расшырылі пляцоўкі на прыпынку "Вакзал", тэлефанізавалі вёску Кастроўчы, абсталювалі санвузел для наведвальнікаў сталойкі №1, змянілі рэжым работы светлафора на вуліцы Сінчкіна каля гімназіі, абрэзалі голле з дрэваў у дварах дамоў на вуліцы Маякоўскага. Лічу, што гэта важныя з вырашаных праблем для аднаго чалавека ці групы грамадзян, якія таксама былі і маімі праблемамі.

Васіль АФАНАСІК,
намеснік галоўнага рэдактара газеты "Слоні́мскі веснік":

— Мне не сорама, што без капейкі бюджэтных грошай удалося пабудавать капітальны мост праз Ісу ў вёсцы Харашэвічы ў першы год майго дэпутацтва і затым — пешаходны мост у Нагуевічах. Таксама сваёй дэпутацкай заслугай лічу, што сёння амаль у кожным другім доме ў Нагуевічах ёсць тэлефон. Да гэтага там 25 гадоў не было пад-



ключана ніводнага новага нумара. І, акрамя многага іншага, я ніколі не маўчаў на сесіях.

Мікалай ЛІШЫК,
дырэктар Слонімскага драмтэатра:

— Адзінае, што мне удалося зрабіць у маю бытнасць дэпутатам на сваім участку — гэта паспрыяць добраўпарадкаванню вуліцы Кірава. Пахваліцца вырашэннем нейкіх глабальных праблемаў не магу. Усё вельмі цяжка было прабіваць.



Васіль ДУХОЎНІК,
дырэктар гандлёвага прадпрыемства "Світанак", дэпутат з 30-гадовым стажам:

— Самым галоўным за апошнія чатыры гады ў сваёй дэпутацкай і прафесійнай дзейнасці лічу выкананне наказаў выбаршчыкаў — будаўніцтва трох прад-



прыемстваў гандлю, магазінаў у Рышчыцах, на вуліцы Карбышава і крамы "Смак" у цэнтры. Ажыццяўленне гэтых праектаў каштавала мне сілаў і здароўя. Але радуе тое, што патрэбную людзям справу ўдалося здзейсніць.

Міхась ВАРАНЕЦ,
ваенны пенсіянер, у 1995-1999 гг. дэпутат Слонімскага гарсавета, старшыня пастаяннай камісіі па самакіраванню:

— Па вялікаму рахунку зрабіць нічога не ўдалося. Бо галоўная задача дэпутатаў — на сесіях Савета прымаць рашэнні на карысць людзей. Але, пасля прыняцця на рэферэндуме 24 лістапада 1996 года цяперашняй Канстытуцыі, Саветы ўсіх узроўняў канчаткова пераўтварыліся ў бяспраўны прыдаць выканаўчай улады. Галасуй, не галасуй у Савеце, а ўсё роўна будзе так, як хоча "вертыкаль". Таму я больш не балатуюся ў дэпутаты і не хаджу на гэтыя выбары.



Мікола КАНАНОВІЧ

ВЫБАРЫ ВАЧЫМА МАСТАКА



Малюе Уладзімір ЧУГЛАЗАЎ

ФЕМІДА

ВАНДАЛА АСУДЖІЛІ

Восенню мінулага года наша газета пісала аб тым, як невядомы вандал раскапаў на Ружанскіх могілках у Слоніме магілу беларускага генерала Міхала Лявіцкага.

Супрацоўнікі слонімскай міліцыі арыштавалі вандала. Ім аказаўся жыхар Баранавіч, які пражываў у Слоніме. Нядаўна над злачынцам адбыўся суд. Вандаль атрымаў тры месяцы арышту.

Сяргей ЧЫГРЫН

К ПОЖИЗНЕННОМУ ЗАКЛЮЧЕНИЮ

В областном суде закончено слушание дело и вынесен приговор в отношении ранее судимого жителя Слонима, 32-летнего К.

В конце августа прошлого года в пансионате "Лесная сказка" зоны отдыха Пишки им была зверски убита 17-летняя девушка, студентка Гродненского аграрного университета, о чём "МВ" тогда сообщал читателям.

Суд под председательством судьи Л.Голубовича нашёл вину К. полностью доказанной и приговорил его к пожизненному заключению.

"МВ"

З ЗАЛЫ СУДА

ПРЫЗНАЎСЯ, КАЛІ ПАПАЎСЯ

Хваля злачыннасці з выкарыстаннем сучасных тэхналогій дакацілася і да Слоніма. Такія выснова напрошваецца пасля разгляду ў Слоні́мскім судзе крымінальнай справы Ільі Шлыковіча.

Вясной 1999 года студэнт-заочнік Беларускага ўніверсітэта інфарматыкі і радыёэлектронікі Ілья Шлыковіч уладкаваўся на працу ў раённае ўнітарнае прадпрыемства "Слоні́мнафтапрадукт" на пасаду аператара ЭВМ. Малады камп'ютэршыч прымаў і апрацоўваў інфармацыю па безнаўных плячых па электронных картах. У яго абавязкі таксама ўваходзіла афармленне дамоваў, якія кліенты (суб'екты гаспадарання) заключалі з РУП "Слоні́мнафтапрадукт".

Тэхніка на аўтазаправачных станцыях, якія абслуговала прадпрыемства "Слоні́мнафтапрадукт", пры разліках кліента праз электронную карту часам давала збой. У такіх выпадках аператар АЗС звяртаўся да Шлыковіча па дапамогу. Праблема вырашалася так, што запраўшчык запісваў нумар электроннай карты і выдаваў кліенту неабходную колькасць паліва на чэку. Праводку ж

... з вясны 2001-га па лета 2002-га года Ілья Шлыковіч шляхам увядзення ілжывых дадзеных у камп'ютэрную базу дадзеных роднага прадпрыемства выбраў паліва на суму 3 мільёны 396 тысяч 122 рублі.

плячэжу па дакументах ажыццяўляў Шлыковіч. Таленавіты аператар хутка зразумеў, што можа скарыстоўваць службовае становішча сабе на карысць. Як прызнаўся на судзе сам Ілья Пятровіч, першы раз ён заправіў бацькоўскую машыну на чужы рахунак 3 траўня 2001 года. А ўвогуле з вясны 2001-га па лета 2002-га года Ілья Шлыковіч шляхам увядзення ілжывых дадзеных у камп'ютэрную базу дадзеных роднага прадпрыемства выбраў паліва на суму 3 мільёны 396 тысяч 122 рублі. Пры гэтым Шлыковіч маніпуліраваў рахункамі некаторых індывідуальных прадпрыемстваў, мясцовага медаб'яднання і нават камерцыйнай фірмы.

Дзяркі ў справядачных даку-

ментах усплылі, калі малады чалавек пакінуў працоўнае месца, паехаў у Мінск здаваць студэнцкую сесію. А потым раптам знік. У мясцовай прэсе і на дошцы аб'яў райаддзела міліцыі была змешчана інфармацыя пад рубрыкай "Дапамажыце знайсці чалавека". Міліцыя яго і знайшла. Шлыковіча арыштавалі 13 студзеня бягучага года. А праз месяц справа ўжо слухалася ў судзе.

Прад'яўлення яму абвінавачвання Ілья Шлыковіч прызнаў цалкам. Бацькі выплацілі суму матэрыяльных стратаў, што нанёс іх сын раённаму прадпрыемству нафтапрадуктаў. Суд таксама ўлічыў тыя акалічнасці, што Шлыковіч учыніў злачынства ўпершыню і садзейнічаў следству. Таму прыгавор быў вынесены досыць мяккі — да месяца арышту, пакуль знаходзіўся пад следствам, дадалі яшчэ пяць месяцаў умоўнага пакарання з вызваленнем з пад варты ў зале суда.

Гледзячы на радасць, якая адбылася на твары асуджанага пасля абвясчэння прыгавора, падумалася, што цяпер у гэтага маладога чалавека наўрад ці ў бліжэйшы час узнікне жаданне пусцаць у камп'ютэрныя гульні з законам.

Мікола КАНАНОВІЧ

ВОПРОС — ОТВЕТ

Какое учреждение несет ответственность за уборку подъездов многоквартирных домов?
Алешин П.С.,
слонимчанин

Как ответил начальник ЖЭС-1 Сергей Барбутько: "Уборкой подъездов занимаются ЖЭСы. Один раз в неделю, по графику, наши сотрудники проводят влажную уборку подъездов, а три раза в неделю — сухую".

магазин Мастера

ДВЕРИ

качество высокое цены доступные

МЕТАЛЛИЧЕСКИЕ, ИЗ ДЕРЕВА

СМЕСИТЕЛИ

для кухни, ванны

ОКНА И ДВЕРНАЯ ФУРНИТУРА

наличный и безналичный расчет

УЛ. КУПАЛЫ, 5
Т. 4-63-89; 8-0296-589179

РЭПАРТАЖ

АНШЛАГ НА ГАСТРОЛЯХ

Словы “аншлаг” і “гастролі” запазычаныя з нямецкай мовы. Тым не менш, яны даўно прыжыліся ў нашай мове, і іх ведае кожны адукаваны беларус. Без гэтых слоў немагчыма абыйсціся, калі, напрыклад, апісаць двухдзённыя гастролі Слонімскага беларуска-драматычнага тэатра ў Навагрудак, якія адбыліся ў мінулыя чацвер і пятніцу.



Перад выхадам на сцэну

Больш за тысячу дарослых глядачоў першай старажытнай сталіцы Вялікага Княства Літоўскага паглядзелі класічную камедыю нашага песняра Янкі Купалы “Прымакі”. Спектакль адбыўся ў Навагрудскім РДК пры поўным аншлагі.

ПА ДАРОЗЕ Ў НАВАГРУДАК

Слоні́мскі беларускі драмтэатр часцей за ўсё гастралюе па рэспубліцы з дзіцячымі спектаклямі. Гастрольныя пастаноўкі для дарослых у Навагрудак арганізавалі галоўны адміністратар тэатра Вячаслаў Асіпчук. “Гэта мой новы праект”, — жартуе Вячаслаў. Жарт жартам, і тым не менш падобныя гастролі намячаюцца ў

Баранавічы, на Палессе і ў іншыя мястэчкі Беларусі.

З “Прымакамі” у Навагрудак выехала ўся акцёрская трупa, не лічачы тэхнічнага персаналу, работнікаў сцэны і вадзіцеляў. Два аўтобусы ў чацвер, 20 лютага, накіраваліся ў Навагрудак. Каля ста кіламетраў — для слоні́мскіх артыстаў не дарога. Тым больш, калі ў салонах аўтобусаў ёсць месца жартам і гумару. Пра жанчын і пра секс заўсёды любяць пагаварыць артысты Уладзімір Навумік, Васіль Сявец і Сяргей Лішч. Ды і вопыт жыццёвы і сямейны ў іх ёсць. А вось акцёры Віктарыя Міхальчык, Сяргей Фурса, Ірына Яцук, загадчыца акцёрскай трупы Ларыса Слоні́ма — “рэжуцца” у карты. У іх сваё

гульня з гастрольнымі традыцыямі і характарамі. Але ўсе гэтыя хлопцы і дзяўчаты не без гумару. Тым больш, што за трынаццаць гадоў існавання тэатра ў Слоні́ме, ёсць што ўспомніць вясёлае і смешнае. Пра гэта можна напісаць добрую кнігу гастрольных кур’ёзаў і жартаў.

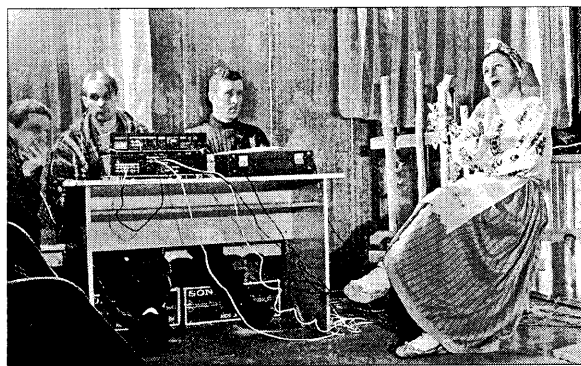
Прывяду некалькі прыкладаў. Адночы, выступаючы на сцэне аднаго з дамоў культуры Баранавіч, артыст Сяргей Пракопіч, іграючы ў спектаклі “Драўляны рыцар” стражніка, нечакана наступіў нагою на галаву работніка сцэны, які сядзеў у аркестровай яме. Але чалавек вытрымаў, не адступіўся, бо артыст у час спектакля ўпаў бы ў яму. Пасля выступлення Сяргей Пракопіч падыйшоў да работніка сцэны і папрасіў у яго прабачэння. “Ат, нічога тут балючага не было, — махнуў рукою клубны работнік. — Адночы мне кірзавым ботам наступілі на галаву ў гэтай яме. Тады, браток, сапраўды, было балюча”.

У спектаклі для дзяцей “Чарнакніжнік” артыст Віктар Шчарбакоў, рускі па нацыянальнасці, іграў ролю Чарнакніжніка. І ў час спектакля забыўся, як будзе па-беларуску слова “куля”. На галоўнага героя дзіцячай казкі Алеся Чарнакніжніка вымавіў: “Мяне ніводная х-хуля не бярэ”. Некаторыя глядачы заўважылі гэтую недарэчнасць і ўсміхнуліся.

Артыст Уладзімір Навумік у спектаклі “Камедыя” іграў ролю Дзёмкі. На дрэве ў шпакуюні ён знайшоў схаваную бутэльчку “гарэлкі”, сеў на пені і з асалодаю яе хлелануў. Аказалася, што там на самай справе была гарэлка, якую да спектакля замест вады налілі артысткі Таццяна Натарава і Ірына Яцук. Проста, вырашылі пажартаваць з артыста Уладзіміра Навуміка. Жарт удаўся.

АДПАЧЫЛІ З “ПРЫМАКАМІ”

Навагрудак сустрэў слоні́мскіх артыстаў гурбамі снегу на вуліцах і тратуарах. І калі ў нашым Слоні́ме дарожныя службы працуюць дрэнна, дык у Навагрудку яны зусім не працуюць. Хаця старшыня Навагрудскага райвыканкама Анатоль Ліс марыць Навагрудак зрабіць турыстычным горадам. Цяжка паверыць, ці спадбаецца турыстам коўзацца па гурбах у пошуках слядоў Вітаўта, Міндоўга і Адама Міцкевіча. Таму і слоні́мскія артысты ледзве пад’ехалі да РДК, але ўсё роўна без рыдлёўкі не абыйшлося:



Падчас спектакля ў Навагрудскім РДК

вадзіцелі Васіль Пратасевіч і Арсень Бацько доўга вычышчалі снег з пад колаў аўтобусаў.

РДК у Навагрудку размяшчаецца ў старым, але даволі ўтульным будынку. Ёсць нават падвальных памяшканні, якія нагадваюць Люблінскія катакомбы. Мясцовыя энтузіясты плануюць падвальных скляпенні аздобіць пад рыцарскі клуб “Мэта”. Ён тут ужо існуе, але на яго далейшую дзейнасць не хапае грошай.

Калектыву тэатра адкватэраваўся на другім паверсе, бліжэй да залы і сцэны. І за некалькі хвілін да пачатку спектакля зала была запоўнена да адказу. На спектакль прыйшлі і супрацоўнікі мясцовага райвыканкама. А загадчык аддзела культуры Аляксандр Карачан пацкавіўся, ці добра ў РДК калектыву са Слоні́ма сустрэлі, ці стварылі ўмовы для

працы артыстам, а яшчэ Аляксандр Мікалаевіч сказаў, што жыхары Навагрудка любяць хадзіць на канцэрты і спектаклі гасцей. Праўда, пры ўмове, калі білеты будуць каштаваць не больш за тры тысячы рублёў. На спектакль Слоні́мскага тэатра білеты каштавалі ўсяго 1500 рублёў.

“Прымакі” на навагрудскай сцэне, сапраўды, парадвалі глядачоў. Такого смеху ў зале і апладдысmentaў артысты нават і не памятаюць. А вось кветачкі ім пасля спектакля так ніхто і не паднёс. А можа ў Навагрудку такое не практыкуюць? Але па аўтаграфы да артыстаў у грымёрку глядачы прыходзілі. Значыць, спектакль удаўся і людзі адпачылі. А гэта самае галоўнае.

Сяргей ЧЫГРЫН,
фота Віталія ГІЛЯ



У аўтобусе па дарозе Слоні́м — Навагрудак



Сцэна са спектакля “Прымакі”



Навагрудскія глядачы задаволеныя “Прымакамі”

СМОРГОНЬ

ПОГИБЛИ
32 ТЕЛЕНКА

20 февраля в деревне Острово Сморгонского района обрушилась крыша молочно-товарной фермы. В результате погибли 32 теленка.

Рухнула крыша на площади 400 квадратных метров — это половина крыши здания. В этот момент в телятнике фермы находилось 100 животных, 35 из которых оказались заваленными упавшими строительными конструкциями.

Причина обрушения пока не установлена. Однако не исключено, что фрагменты кровли рухнули под тяжестью скопившегося на ней снега.

Дмитрий БЕЛЬСКИЙ

ГРОДНО

СЕЛУ ЗАДОЛЖАЛИ
МИЛЛИАРДЫ РУБЛЕЙ

До 1 марта сельские организации страны обязаны погасить задолженность по заработной плате за декабрь прошлого года, сложившуюся в размере 8,8 миллиарда рублей.

По данным Минсельхозпрод, самую высокую задолженность по заработной плате среди сельских регионов имеют хозяйства Гродненщины — 2,7 миллиарда рублей.

ХАТИЯ-97

НОВАЕ КОНСУЛЬСТВА
Ў ГРОДНЕ

Генеральнае консульства Літоўскай рэспублікі ўрачыста адкрылася на мінулым тыдні ў Гродне.

У мерапрыемстве прынялі ўдзел прадстаўнікі мясцовых улад, госці з Літвы, супрацоўнікі амбасад Літоўскай Рэспублікі ў Мінску, а таксама сябры літоўскага таварыства Гродзенскай вобласці.

Візы ў Літоўскую рэспубліку можна атрымаць па адрасе: горад Гродна, вуліца Горкага, 104.

Юлія ДАРАШКЕВІЧ

ДЗЯТЛАВА

ЗАЛЕЗЛІ НА ДАЧУ

Жыхарка Баранавічаў, грамадзянка Н., мае дачу ў вёсцы Мяляхавічы Дзятлаўскага раёна.

Зімой, звычайна, там ніхто не жыве, і гэта выкарысталі. У адну з зімовых начэй невядома сарвалі навясны замок на ўваходных дзвярах і, трапіўшы ў памяшканне, укралі каларовы тэлевізар "Самсун", мікрахвалевае печ і іншае хатняе дабра.

Міліцыя шукае злодзей.

ПАКАЯЎСЯ

У лістападзе мінулага года з фермы вёскі Пігоры, якая належыць калгасу "1 Мая" Дзятлаўскага раёна, прапалі дзве каровы.

Па гарчых слядах злодзей адшукаць не ўдалося. Але нядаўна ў міліцыю з павіннай прышоў жыхар горада Ліда, грамадзянін В., які прызнаўся, што калгасных кароў ён украў разам з двума сваімі сябрамі.

Леанарда ЮРГІЛЕВІЧ

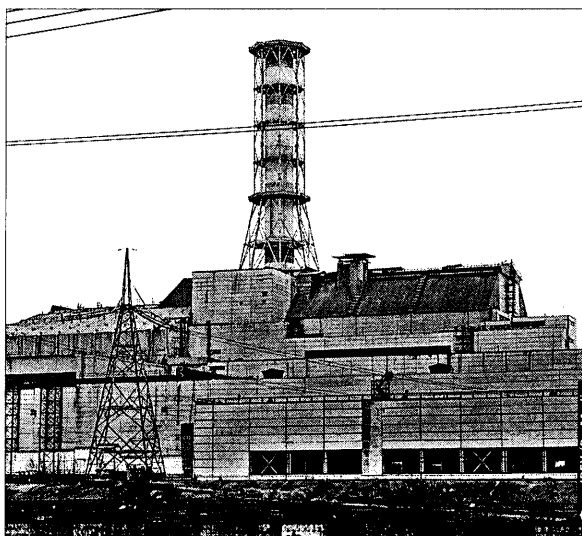
МАСТЫ

ЗА ДАБРАЧЫННАСЦЬ ТАКСАМА ТРЭБА ПЛАЦІЦЬ

ГЭТА ГІСТОРЫЯ ЯШЧЭ НЕ СКОНЧИЛАСЯ, АЛЕ ЯНА ПОКАЗАЛА, ЧАГО ВАРТА АБЯЦАННЕ ЧЫНОЎНІКА

Першыя чарнобыльскія перасяленцы з'явіліся ў Мастоках напачатку дзесятных гадоў мінулага стагоддзя. Пераехала некалькі тысяч чалавек.

Напрыканцы 1995 года найбольш актыўныя стварылі раённае аддзяленне дабрачыннага фонду "Дзецям Чарнобыля". Мэты былі самыя найлепшыя: аб'яднаць намаганні людзей у справе аказання сацыяльнай, гуманітарнай, аздараўляльнай дапамогі дзецям і сям'ям, што пацярпелі ў выніку катастрофы на АЭС. У 1999 годзе на базе аддзялення ствараецца Моладзевы цэнтр. Паўстае востра праблема вольнага часу дзяцей. Каб мець юрыдычныя падставы для афіцыйнай дзейнасці, арганізацыя падала ў райвыканкам дакументы для рэгістрацыі і ў кастрычніку атрымала даведку, што яна надзяляецца правам юрыдычнай асобы. На працягу трох месяцаў былі выкананы ўсе прадугледжаныя законам фармальнасці: адкрыты рахунак у банку, зроблена пачатка. Летам 2000 года між кіраўніцтвам аддзялення фонду і загадчыкам аддзела адукацыі райвыканкама Мікалаем Ярмком дасягнуты вуснае пагадненне аб выкарыстанні былога школьнага цэра, што знаходзіцца побач з ЦШН 5. Памяшканне ўжо на працягу васьмі гадоў выкарыстоўвалася ў якасці склада і было завалена інвентаром ды смеццем. Са дня будаўніцтва там ніхто не праводзіў ремонт. Уваходныя дзверы зніклі, працякаў дах, правая сцяна займала трэшчыну ад усадкі грунту. За адзін месяц бацькі і дзеці адрамантавалі будынак. Матэрыялы выпрошвалі ва ўсіх арганізацыях і камерцыйных структурах горада ў якасці дабрачыннай дапамогі. У снежні 2000 года па просьбе Мікалая Ярмкі была складзена дамова "На бязвыкупнае карыстанне будынкам тэрмінам 5 гадоў". Пляццё неабходна было за камунальныя паслугі. Праз год за-



Общий вид четвертого блока Чернобыльской АЭС, которая была закрыта 15 декабря 2000 г.

гачык аддзела адукацыі папярэдзіў кіраўніка раённага аддзялення фонду Святлану Шульгу, што дамова на арэнду будзе зменена. У гэты час у моладзевым цэнтры кіпела праца. Працавалі два гурткі англійскай мовы, два кампютарныя гурткі па 7 чалавек. У спартыўным зале пад кіраўніцтвам настаўніка Анатоля Місюка займалася 8 групаў па 12 чалавек, прычым 6 групаў юнакоў-падлеткаў, група дзяўчат і група жанчын. Як кампютарную тэхніку, так і спартыўны інвентар цэнтру прадставілі замежныя спонсары. Падобнага абсталявання не было не толькі ні ў адной школе горада, але і раёна. Дзеці мелі вольны доступ у Інтэрнэт. Тут жа існаваў гурток "Музычныя вечары" і дзеці прадстаўлялі свае музычныя праграмы ў доме састарэлых у вёсцы Курылавічы і Правамастоўскай школе-Інтэрнаце. Вёў заняткі псіхолаг, у яго былі дзве групы дзяцей па 12 чалавек. Прычым наведвалі цэнтр як дзеці перасяленцаў, так і карэнныя

мастаўчан. Сярод іншага штогод групы дзяцей праходзілі аздараўленне ў Германіі і Італіі. Новая дамова, дзе была прадугледжана плата за арэнду, ставіла перспектывнасць далейшай дзейнасці. Толькі за студзень 2002 года яна дасягнула звыш 150 тысяч рублёў, а камунальныя паслугі былі ўдвая большымі. Заплаціць толькі за адзін месяц амаль паўмільёна рублёў дабрачынная арганізацыя не магла. Эканамічнай дзейнасці яна не вяла, і даходы яе складалі сяброўскія складкі ды дабрахотныя ахвяраванні. Кіраўніцтва аддзялення фонду звярнулася да старшыні райвыканкама Аляксандра Кісялёва за дапамогаю. Апошні паабяцаў станоўча вырашыць пытанне. Два месяцы працягваліся пошукі кампраміснага рашэння. Увесь гэты час у арэндуемым памяшканні ішлі заняткі школьнікаў. І ўжо 1 красавіка 2002 года Святлана Шульга вусна давала да ведама Мікалая Ярмкі, што вымушана ад-

мовіцца ад арэнды ў такім варыянце, і ў гэты ж дзень памяшканне было вызвалена, але пакінута ў добрым стане. І надалей тут праходзілі школьныя заняткі. Афіцыйна дамова была разарвана толькі 3 чэрвеня, пасля заканчэння навучальнага года. Праз некалькі месяцаў аддзел адукацыі раёна звярнуўся ў Гродзенскі гаспадарчы суд аб зыску да раённага аддзялення дабрахотнага фонду. Улады меліся спгань з фонду болей як 4,5 млн. рублёў, дзе 1,5 млн. рублёў была плата за арэнду памяшкання, а астатнюю суму складала пеня ды дзяржпошліна. Судовае паседжанне на чале з Уладзімірам Філіпоўскім адбылося 12 снежня 2002 года. На ім было ўстаноўлена, што пры перарэгістрацыі арганізацыі ў 1999 годзе райвыканкам дапусціў памылку; не запатрабаваў ад яе ўласны Статут, а таму рэгістрацыя не сапраўдная. У такім выпадку, не сапраўдная і дамова. Гродзенскі гаспадарчы суд на гэтай падставе адмовіў аддзелу адукацыі ў зыску. Напачатку, прысутныя на судзе М.Ярмак і юрыст аддзела адукацыі пагадзіліся з пастаноўкаю суда, але неўзабаве накіравалі паўторны зыск ужо ў Гаспадарчы суд г.Мінска.

Судовая зацятасць аддзела адукацыі здзіўляе. Як здзіўляе і тое, што разбурана цэльная сістэма выхавання, дзе была задзейнічана не адна сотня падлеткаў і пры гэтым ніякай фінансавай дапамогі ад чыноўнікаў, ад адукацыі ніхто не патрабаваў, а пры сумесных намаганнях плён быў бы яшчэ большы.

Зараз на месцы кампютарнага класа аддзялення фонду размясціўся прыватны кампютарны клуб, дзе дзяцей не навучаюць, а даюць магчымасць за грошы пагуляць. Прычым, як свярдажучы школьнікі, сюды наведваюць і дарослыя. Яны раз-пораз адчыняюць пустую спартыўную залу ды пакідаюць пасля сябе пустыя пляшкі з-пад гарэлкі.

Язэп ПАЛУБЯТКА

ГРОДНО

СТРОИТЕЛЬСТВО ГРОДНЕНСКОЙ ГЭС ЭКОЛОГИ НАЗЫВАЮТ "УБИЙСТВОМ ДЛЯ НЕМАНА"

В этом году начнется строительство Гродненской гидроэлектростанции. Как сообщил БелаПАН заместитель главного инженера предприятия "Гродноэнерго" Виктор Микучили, запланировано построить две электростанции: крупную — в районе Гродно — мощностью до 17 МВт, и небольшую — на Августовском канале — мощностью 250 кВт.

"Станцию на канале мы строим не для получения энергии, потому что мощность небольшая. Однако ее появление на Августовском канале привлечет инвестиции в эту зону и позволит развивать там туризм", — считает главный инженер.

"Гродноэнерго" готовит тендер

на строительство ГЭС. Деньги на проект будет выделять концерн "Белэнерго". Итоги тендера будут известны в марте. Сейчас в концерне решают, строительство какой станции начнется первой — Гродненской или Гомельской. По предварительным данным, быстрее всего, финансы будут

выделены на возведение Гродненской ГЭС.

В то же время областной комитет охраны окружающей среды еще не дал "Гродноэнерго" разрешения на строительство ГЭС. Против строительства станции выступает и местное экологическое общество, представители которого называют этот проект "убийством для Немана".

По словам координатора общественного проекта "Мы против новых плотин на Немане", иштиолога Нины Полущук, главная опасность строительства ГЭС — в изменении гидрологии реки. Неман, отметила она, имеет подвижное русло, которое формируется под постоянным воздействием песчаных и галечных наносов. Плотина перекроет песчаные потоки, и ниже ее могут образоваться глубокие рвы длиной

до 10 км. Аналогичная картина наблюдается сегодня возле Каунаской ГЭС в Литве. "Таким образом, Неман уйдет вглубь", — считает Нина Полущук. — Огораются берега, мостовые подпорки, подводные магистрали... Неизвестно, чем это обернется". По мнению Полущук, строительство ГЭС только незначительно сократит нужды Гродненской области в энергии. Ее мощности не хватит даже на то, чтобы удовлетворить потребности, к примеру, такого предприятия как "Химволокно".

Сущность политики людей, которые ратуют за строительство ГЭС, считает Полущук, — в стремлении "выбить" государственное финансирование, которое обещает заработки, новые трудовые места, технику и т.д.

Алесь СИДЛЯРЭВИЧ

ЗЭЛЬВА

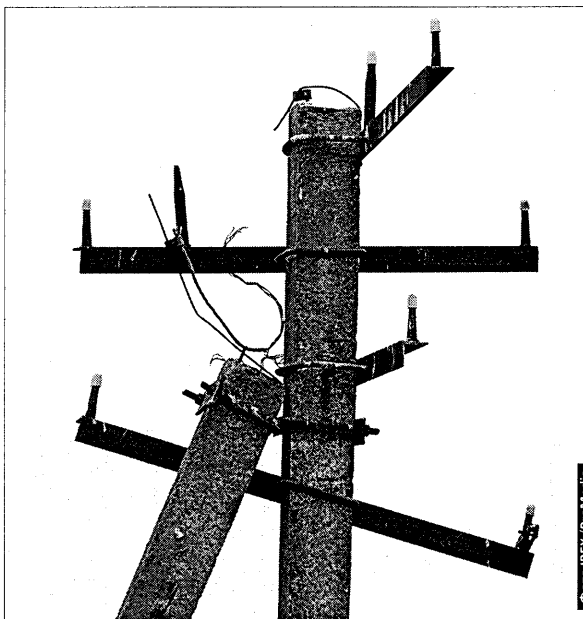
НАЙБОЛЬШ ДАЎГОЎ У СЕЛЬСКОЙ ГАСПАДАРЦЫ

Летася на сярэдзіну лютага запазычанасць за электраэнергію па Зэльвенскаму раёну складала 333 мільёны 340 тысяч рублёў.

На першым месцы ў спісе даўжнікоў значацца калгасы і саўгасы раёна. Іх запазычанасць складае 188 мільёнаў рублёў. Бюджэтыя арганізацыі павінны РЭС 6 мільёнаў рублёў, прамысловыя прадпрыемствы — 2 мільёны рублёў.

Тым не менш, як сказаў карэспандэнту “ГС” начальнік зэльвенскага раённага электрасетка Аляксандр Сталпец, па паказчыках аплатаў за электраэнергію, адпущанай у мінулым годзе, Зэльвенскі раён знаходзіцца на перадапошнім месцы сярод іншых раёнаў Гродзенскай вобласці.

Па ягоных словах, насельніцтва раёна разлічваецца за электраэнергію на 98%. Па выніках мінулага года па прамысловасці і іншых дробных прадпрыемствах раёна разлікі за электрычнасць склалі 100%. Сельскагаспадарчая група спажывцоў разлічылася з раённымі электрасеткамі на 23%. Менавіта з-за гэтага нізкага паказчыка ў агульнай падліку аплата за электраэнергію, адпущаную ў мінулым годзе, па Зэльвеншчыне складала 62,8%. Як вядома, з 1 красавіка 2002 года ўрадам было прынята рашэнне аб адтэрміноўцы выплаты калгасамі і саўгасамі рэспубліцы даўгоў за электраэнергію. На той час запазычанасць сельскіх гаспадарак раёна складала 3,8 мільярды рублёў. Гэта сума згодна з адтэрміноўкай была распісана да 2006 года. Аднак, з 1 лістапада мінулага года, калі паўставала пытанне з пастаўкамі газу з Расіі, выйшла новая пастанова ўрада. Паводле гэтай пастановы ўсе



Абрэзалі...

суб'екты гаспадарання павінны аплатаць бягучыя плацяжы на 100%. Таму з 1 лістапада вядзецца новы адлік аплатаў за электраэнергію для калгасаў і саўгасаў. За студзень 2003 года прамысловая група спажывцоў разлічылася з раённымі электрасеткамі на 105,8%. Аплата па сельскагаспадарчай групе складала 132,7%.

— На сённяшні дзень, — адзначае начальнік РЭС Аляксандр Сталпец, — у раёне ёсць некалькі гаспадарак, якія аплатаюць 100% бягучага спажывання электраэнергіі і скарацілі запазычанасць, што мелася ў іх на першае лістапада. Так, калгас “Радзіма” не разлічыўся з электрасеткамі на суму 19 мільёнаў рублёў, цяпер

жа яго доўг складае 13 мільёнаў рублёў. У калгаса “Прагрэс” сума доўгу складала 1,6 мільёнаў рублёў, а цяпер у гэтай гаспадарцы 9 мільёнаў папярэдняй аплатаў.

Асноўныя меры барацьбы з неплацельшчыкамі — гэта адключэнне падачы электраэнергіі. Калі спажывец не плоціць за электрычнасць два разліковыя перыяды, то пасля папярэджання раённых электрасеткі маюць права адключыць падачу электраэнергіі на аб'екты даўжнікоў. Па словах Аляксандра Бяляслававіча, практычна ва ўсіх калгасах раёна ў мінулым годзе адключалася электрычнасць на пілапрамах і ў адміністрацыйных будынках.

Наталля ГЛУШЭНЯ

МАСТЫ

КОЖНАЕ ПЯТАЕ ДЗІЦЯ — СІРАТА

У Мастоў і раёне зараз налічваецца крыху больш як чатыры тысячы дзяцей ва ўзросце да 16 гадоў.

Сацыяльную дапамогу з нагоды страты кармільца маюць амаль восемсот чалавек.

НАЧАЛЬНІКІ ПЕРАЙШЛИ НА ТРОЙКІ

У сувязі з расшырэнне Мастоўскай гарадской АТС многія кіраўнікі арганізацый і ўстаноў горада паспяхалі замяніць былыя тэлефонныя нумары, якія пачыналіся з “2” на “3”.

Некаторыя з іх змянілі нават тэлефонныя хатнія нумары.

ДАРЭМНАЕ ГНІЛЛЁ

Ужо каторы год у сельгаспрадпрыемстве “Мастаўчанка” назіраюцца праблемы з кармамі.

У мінулыя гады звычайна пасля Новага года кармы закупляліся ў суседніх калгасах раёна ўзамен на маладняк. Зараз, як сцвярджаюць спецыялісты гаспадаркі, сілас прывозіцца з Парэчча з-пад Гродна, прычым бясплатна.

Па словах усіх тых жа спецыялістаў, гэтыя кармы былі нарыхтаваны тры гады таму і з цягам часу згнілі, тым не менш, каровы некандыйцы ядуць. Яно і зразумела — голад не цётка.

Антон МАКЕЙ

МАСТЫ

ДАРАГІЯ ЦЫГАРЭТЫ

Паўмільёна рублёў штрафу давядзецца заплаціць мастаўчаніну К.

Падчас агляду яго машыны міліцыя знайшла шэсць блокаў цыгарэт без акцызных марак.

НЕЎГАМОННЫ СЫН

У вёсцы Правыя Масты 24-гадовы мужчына так раз'юшыўся, што бацька вымушаны быў выклікаць міліцыю.

Пасля таго, як дзяцюк зламаў плот, пабіў сёе-тое і нарабіў іншай шкоды ў гаспадарцы, ён схаваўся ў куратніку. Менавіта там і знайшла яго міліцыя.

Антон МАКЕЙ

ЛІДА

КАБ ВЕДАЛІ СВАІХ

Лідская друкарня цэнтралізавана выпусціла ўлёткі кандыдатаў у дэпутаты, якія балатуецца ў мясцовыя Саветы.

Тэксты ўлёткаў нічым не адрозніваюцца ад ўлёткаў кандыдатаў у іншых гарадах. Тым не менш, яны толькі вызначаюцца адной асаблівасцю — рыжым колерам. Як лічаць дасведчаныя людзі, зроблена гэта было з мэтай, каб пазбавіць прэтэндэнтаў у дэпутаты далейшага тыражыравання друкаванай агітацыі.

Антон МАКЕЙ

ТЫ БОЛИ РАЗОТРИ РУКАМИ

Поднимите руки те, у кого после сорока лет ничего не болит. Увы, лес рук не наблюдается. Хотя бы потому, что у многих болят плечевые и локтевые суставы. А кому не знакома боль в спине? Зато все знают, как эту боль унять: чуть что хватаются за таблетки.

— Это очень распространенное явление, — с сожалением констатирует доктор медицинских наук, главный ревматолог Минздрава, профессор Николай Сорока. — Многие больные для купирования боли принимают лекарства внутрь. Но, к сожалению, часто многие лекарства, применяемые для уменьшения боли, имеют побочные эффекты, особенно они связаны с поражением желудочно-кишечного тракта вплоть до желудочных кровотечений. Хотя сегодня, чтобы избавить человека от болей в костно-мышечных тканях, помимо таблеток существует достаточно большой выбор мазей, кремов, гелей.

— Чем они отличаются друг от друга?

— Мази готовятся на жировой основе с добавлением лекарственного вещества. Недостаток в самой основе. Мазь плохо втирается, на теле остаются жировые пятна, которые пачкают одежду. Мазь быстро стирается с тела. Кремы — в основном для наружного применения в косметологии. То есть, когда надо что-то скрыть либо снять самую поверхностную боль.

В последние десятилетия появилось много лекарств на основе геля. В них нет жира, гель очень хорошо втирается и втирается в неповрежденную кожу. И лекарственные препараты, которые входят в состав геля, легко и глубоко проникают через неповрежденную кожу, оказывают обезболивающее действие. Если сравнить мазь, крем и гель, то глубже всего и в большей концентрации проникают лекарственные препараты на основе

геля. Поэтому чаще всего врачи рекомендуют больным гели. В первую очередь, гели подходят для пожилых людей, у которых существует достаточный слой жировой клетчатки. “Пробить” жир может только лекарственный препарат на основе геля. Поэтому и эффективность гелей выше — лекарство проникает глубже.

— Но ведь и на мазях, и на гелях написано: “обладает обезболивающим действием”.

— Обезболивающее действие бывает разным и от разных болезней. Если у пациента какая-то припухлость, отечность, покраснение, то ни в коем случае нельзя использовать мази, содержащие какие-то раздражающие вещества, вызывающие прилив крови к очагу поражения. Гели же не содержат раздражающих веществ, поэтому могут применяться и при припухлости и отечности.

— То есть гели безвредны?

— Такого термина нет. У всех лекарств могут быть побочные действия. Но побочные действия лекарственных средств, входящих в гель, несомненно меньше, чем от тех же лекарственных средств, входящих в таблетки. В гелях лекарство действует “точечно”, и в кровь попадает незначительное количество, а при приеме внутрь лекарство действует на все органы.

— Всегда ли эффективны гели?

— Лекарства, которые применяются наружно, не во всех случаях могут снять боль. Если человек сломал ногу, то какое бы наружное лекарство он ни применял, боль снять невозможно. Есть еще одна проблема. Не всегда больные знают, куда и в какое место втирать лекарство. Существует так называемая “отдающая, или отраженная боль”. То есть болит в области плеча, а причина — в шейном отделе позвоночника. Поэтому втирать гель в плечо бесполезно. Только врач может указать то место, где рождается боль.

Вячеслав ТКАЧ

ВНИМАНИЮ АБОНЕНТОВ
ТЕЛЕФОННОЙ СЕТИ

В КОДЕ ГОРОДА

ВМЕСТО
ЦИФРСЛЕДУЕТ 8-015
НАБИРАТЬИЗМЕНИЛСЯ
ПОРЯДОК НАБОРАТЕЛЕФОННЫХ НОМЕРОВ АБОНЕНТОВ
ГРОДНЕНСКОЙ
ОБЛАСТИ

НАПРИМЕР: порядок набора абонентов г.Лиды:

старый порядок набора: 8-261-номер абонента
новый порядок набора: 8-01561-номер абонента

Справки по телефону:

8-12

**Дорогой наш сыночек,
братик
Анатолий Анатольевич
СУББОТКО!**
Поздравляем тебя с
юбилеем — 30-летием!



Желаем тебе счастья, здоровья
и долгих лет жизни.
Чтобы этот день и твои годы
сияли солнцем и цвели цветами,
никогда не вяли. Будь счастлив!
**С уважением мама, брат
Рома и дядя Саша**

**Дорогой и любимый
Владимир Михайлович
СТЕПАНЧУК!**
Горячо и сердечно поздравляю тебя
с днём рождения!



Так хочется в эти минуты
Тебе пожелать навсегда:
Здоровья на долгие годы,
А в доме — света и тепла.
Пусть годы бегут за годами.
О том, что прошло, не грусти,
А тем, кто обидел когда-то,
Обидь всем сердцем прости.
Не трать свои нервы напрасно —
Здоровье не купишь нигде.
Пусть жизнь твоя будет прекрасна,
Я счастья желаю тебе.
Жена Валентина

**Дорогая наша
Нина Евгеньевна
ОМЕЛЬЧЕНКО!**
От всей души и чистого сердца
поздравляем с днём рождения!
С юбилеем!



Пусть юбилей несёт лишь счастье,
Ни капли грусти, ни одной слезы,
Здоровья и душевного богатства
Желаем мы от всей души.
До старости глубокой и счастливой
Ты доживи и правнучков дождись,
И оставайся радостной, красивой,
Какою трудной не была бы жизнь.
**С уважением Тамара, Володя
и крестник Олег**

**Дорогая и любимая наша
Ольга ЛИШИКИ!**
Поздравляем тебя
с 18-летием!



Будь всегда хорошей,
Будь всегда красивой,
Будь всегда весёлой,
Славной, доброй, милой.
С горем не встречайся
И не будь унылой,
Чаще улыбайся,
Словом, будь счастливой!
**Любящие тебя папа, мама,
брат Серёжа**

**Дорогая, любимая наша дочурка и
сестричка
Виктория КЕДУКИ!**
От чистого сердца, с огромной любовью
поздравляем тебя с 10-летием!



Радость скрывать не сумеем,
Сильно и нежно любя,
С первым большим юбилеем
Мы поздравляем тебя!
Милая, нежная, славная, густая,
Пусть в этот день, когда ты родилась,
Счастье тебе улыбнётся лугостом,
Бед и печалей минут не наступит.
Пусть никогда, никогда не контактирует
Вера твоя в наступление весны.
Пусть все мечты и надежды сбываются,
Явью становятся сказки и сны.
С любовью мама, папа, сестра Аллочка

**Николай Адамович
МАЙСЕЙЧИК!**
Поздравляем тебя с 26-летием!



Пусть в этот день 26-летия
Засветит солнце ярче,
И радость жизни пусть закроет тьму,
Здоровье будет лугистым из подарков,
А счастье — приложением к нему.
Ещё любви тебе желаем,
Огромной, густой, как слеза,
Хотим, чтоб ветно улыбайлись
Твои красивые глаза.
**Оксана, Миша, Алёна
и крестница Вика**

**Дорогие
Павел и Наталья
ШИМЧАКИ,
от всего сердца
поздравляем с годовщиной
совместной жизни, а тебя,
Павел, и с днём рождения!**
Благодарим вас, любимые наши,
за нежность и любовь, за доброту
сердца, за заботу и за то, что
вы есть на свете.
Пусть уверенно смотрит в
жизнь молодая семья и ей всегда
и во всём сопутствует удача.
**С любовью родители
Шимчаки и Дожины, брат
Алексей, сестра Наталья,
бабушка Зина, друг Дима,
Анна Роннинг с мужем и все,
кто любит вас**



**Любимого мужа
Павла ШИМЧАКА
поздравляю с днём
рождения!**

Желаю ему стойко оберегать
семейный очаг, света, тепла,
уютю и полного кошелечка.
Когда я просто на тебя смотрю,
Что за тебя судьбу благодарю,
Когда моя рука в твоей руке,
Что всё плохое где-то вдалеке,
Когда щекой к твоей я прикоснусь,
Что ничего на свете не боюсь,
Когда я глажу волосы твои,
Что сердце замирает от любви,
Когда смотрю в счастливые глаза,
Что на моих — от нежности слеза.
С улыбкой светлой на тебя смотрю,
И жизнь, что вместе мы, благодарю!
С любовью жена Наталья

**Дорогая, любимая жена, мама и
бабушка
Мария Петровна
МАЙСЕЙЧИК!**
Поздравляем тебя с 50-летием!



50 — это много и мало.
Это в жизни прожитый путь.
Не всегда были розы в дороге,
Но с ней никогда не свернуть.
Было трудно, но ты не сдавалась,
Было больно — не кричала ты.
И всегда ты собой оставалась,
И порою сбывались мечты.
Быть такою тебе мы желаем
Много лет, много радостных дней.
С днём рождения тебя поздравляем,
Будь здорова, душой не старей.
Любимый муж, дочь, зять и внуки

**Милые, родные, любимые
Владимир Григорьевич и Тамара Владимировна ПАСТЕРНАКИ!**
От всей души поздравляем вас с днём рождения!

Пусть дни идут, тускнеют годы,
Уносятся память и мечты,
Останься Ты навеж таким же,
Как светлый лугик среди тьмы.
Где братья одних благополучий?
Так не бывает — это факт.
И пусть побольше будет «лугиш»
И меньше будет «коре-коре».
Тебе, папуля, мы желаем в день рождения
Улыбок, радостных хлопот,
Здоровья, счастья и веселья
Сегодня, завтра, круглый год!



Любимая мамочка!

От твоей души
Тебя с днём рождения поздравить спешим!
Хороший Ты наш, дорогой «человек»!
Пусть дольше продлится
Твой жизненный век!
Здоровье и счастье Тебе пусть придут,
Обиды и горе пусть забудут.
Спасибо, родная, за то, что живёшь,
Ялесьишь, балуешь и нас бережешь.
Спасибо, любимая, за то, что растила,
За то, что взамен ничего не просила,
Что радость и горе дела пополам,
Во всём лучшей доли желала Ты нам!

Мы очень благодарны за то, что вы у нас есть. Ваше тепло, доброта и забота постоянно согревают нас. Вы даёте нам силу и веру, надежду и любовь.

Вы — наша опора!
Живите, родные, много-много лет,
Многом детей и внуков будите вы согреть.
Не знайте вы ни горя, ни тревог, ни бед...
Живите! Вам земной поклон за это.

С любовью ваши Танюша, Наташа, зятя

**Дорогого, любимого мужа, папочку
Олега Ивановича КУРМАНА!
И его брата, дядю
Игоря Ивановича КУРМАНА!**
От всей души и чистого сердца поздравляем с днём рождения! С юбилеем!

Хотим тебя поздравить мы сердечно,
Ты для нас на свете лугиш всех.
Пусть счастье в жизни длится бесконечно,
Во всём тебе сопутствует успех!
Когда я глажу волосы твои,
Что сердце замирает от любви,
Когда смотрю в твои счастливые глаза,
Что на моих — от нежности слеза.
С улыбкой светлой на тебя смотрю,
И жизнь, что вместе мы, благодарю.
Пусть этот день, который ты встречаешь,
Счастливым датой в жизнь твою войдёт,
И всё хорошее, о чём мечтаешь,
Пусть сбывается и пусть придёт.
Пусть в счастье распахнутся двери,
И всё, что будет, прожито не зря.
Ты знай: в тебя мы олень верим
И помни: мы любим тебя!
**Жена Наташа, дети Алексей и
Екатерина**



Желаем счастья и добра,
Желаем жизни полной,
Чтоб бодрость — с самого утра
До самой ночи тёмной.
Чтоб не был тяжёлым груз годов,
Чтоб не был лёгким кошелек,
Чтоб дом был полной тащей,
Друзей домов всех краше.
Брат и его семья

**Дарагі наш
Пётр Уладзіміравіч ПІШЧУКЕВІЧ!**
Шчыра, ад усяго сэрца віншуем цябе
з днём нараджэння, з юбілеем!

Жадаем табе шчасця, сямейнага дабрабыту і
моцнага здароўя на доўгія і доўгія гады.

Желаем счастья и добра,
Желаем жизни полной,
Чтоб бодрость — с самого утра
До самой ночи тёмной.
Чтоб не был тяжёлым груз годов,
Чтоб не был лёгким кошелек,
Чтоб дом был полной тащей,
Друзей домов всех краше.



**З любоўю твае жонка Зоя, дзеці Паўлік і
Васіль, маці Ніна Іванайна, брат Мікалай і
сястра Вольга з сям'ёй**

**Дорогая, любимая
Олечка МОРОЗ!**
Искренне и, любя, поздравляю тебя
с днём рождения!

Любимая, пусть Бог
Благословит твой каждый час.
Когда б сильнее сказать я мог,
Сказал бы, верь мне, сотни раз.
Но что сказать сильнее, чем то,
Что весь я твой, что так люблю тебя
Не будет уж никто!

С любовью и нежностью твой Женя



РАДИОТАКСИ
0-55
С нами быстрее и надёжнее
2-56-28
Лиц. СГК №2001, 30.04.98-28.04.

0-54
10-й этаж
Бесплатный для постоянных клиентов
ГАРАНТ
Лиц. СГК №21417, до 16.10.2006г.

РАДИОТАКСИ
ФЕНИКС
0-56
2-58-68
Лиц. СГК №21394, 11.07.01-10.07.06

ТАКСИ
"Экспресс"
053
Т. 4-13-12
моб. 8-029-84-13-12

Магазин «Гаспадар»
Предлагает:
Электроинструмент бытовой и профессиональный;
Сантехнические изделия;
Кухонные вытяжки и карнизы;
Строительные и отделочные материалы.
Лаки, краски, клей, плитка керамическая (пр-ва РБ и РП)
В продаже новые поступления товаров:
NEW!
Широкий выбор самоклеящейся плёнки.
В продаже появились экраны для ванн.
ЗВОНИТЕ Т. 45233
Приходите Г. СЛОНИМ, УЛ. КРАСНОАРМСКАЯ, 104.
Время работы: 9.00 — 14.00, 15.00 — 19.00, суббота, воскресенье — 9.00 — 17.00.
«Мощны гаспадар — выбірае «Гаспадар»

ПИЦЦА 2-35-51
Горячая и холодная
Доставка в любое удобное для Вас место
Пн-Чт 11⁰⁰-21⁰⁰ Пт-Вс 11⁰⁰-23⁰⁰
Лиц. №19, СРК, до 15.05.07г.

МАГАЗИН
ПАЦОМ
ул. Советская, 2/1 (рыночная площадь)
Сегодня в продаже:
ОБОИ
ИНСТРУМЕНТ
ТОВАРЫ ДЛЯ РЕМОНТА
КОЗЫРЬОВЫЕ ТОВАРЫ
Безопасный и качественный растек
Тел. 8-0296-22-07-97
Лиц. № 33 СРК до 11.09.2007г.

ПРОДАЮ

дачу, дом

ДАЧУ с/т "Камвольщик", имеется домик 6х4,5, баня, сарай, погреб, плодовые деревья и кустарники. Тел. 2-94-56.

ДАЧУ в р-не Лобазовки, домик, сарай, деревья, кустарники. Тел. 2-06-98 (после 18.00).

ДОМ с участком в Слониме. Тел. 8-0296-62-02-33.

ДОМ новый, в Рышицах, с хоз. постройкой. Тел. 4-65-25.

ДОМ кирпичный, новый, с мансардой, в д. Рязановщина, газ, привозной, вода холодная и горячая в доме, ванная и туалет раздельные, большой участок, рядом река, город. Д. Рязановщина, 14.

ДОМ деревянный, 15 км от Слонима, 67 г.л., под снос. Тел. 8-0152-58-61.

ДОМ в центре города, со всеми удобствами + гараж + участок. Тел. 8-029-622-03-66.

ДОМ деревянный в Альберштейне, печное отопление, хоз. постройки, погреб, колодец, молодой сад. Тел. 3-16-81.

ДОМ кирпичный, новый, все удобства, 2 балкона, подвал, сад, гараж на 2 машины, двор выложен плиткой, центр. Ул. Ружанская, 27, тел. 4-64-27.

ПОЛДОМА, 6х9, 2 комнаты, с печным отоплением. Ул. Красноармейская, 200, тел. 4-43-30, 4-11-95, 2-39-81, 2-99-79.

ПОЛДОМА, общ. пл. 85 м², есть газ, отопление, ванна, подвал, гараж и хоз. постройки, 9000 у.е., торг. Ул. Гнедаша, д.4, кв.2 (выход от рынка, в любое время).

ПОЛДОМА по ул. Синичкина, деревянный, печное отопление, 1 комната 19 м², кухня, веранда, кладовая, 2 погреба, имеются хоз. постройки, участок, сад. Тел. 2-51-20.

квартиру

КВАРТИРУ 1-комн., по ул. Ф. Скорины, пл. 27 м², срочно. Тел. 2-28-26, 4-79-18.

КВАРТИРУ 2-комн., 3 этаж, общ. пл. 50, пол. пл. 36, по ул. Брестской, р-н, где почта, 7500 у.е. Тел. 2-92-27.

КВАРТИРУ 2-комн. по ул. Брестской, 103, новая планировка, подвал, балкон, телефон, цена договорная. Тел. 5-20-28.

КВАРТИРУ 2-комн. по ул. Топольной, 2 этаж. Тел. 5-36-46.

КВАРТИРУ 3-комн. на 4 этаже, в центре. Тел. 2-12-54.

КВАРТИРУ 3-комн. в 2-квартирном доме, общ. пл. 62 м², пол. пл. 43 м², по ул. Я. Купалы или меняю на 2-комн. улучшенной планировки. Тел. 2-11-84.

КВАРТИРУ 3-комн., 2 этаж, в 12-квартирном доме, все удобства, общ. пл. 69,7 м², жил. пл. 49,7 м², телефон, 2 сарая, огород. Тел. 2-47-83.

КВАРТИРУ 3-комн., чешской планировки, общ. пл. 73,4 м², возможен обмен на 2-комн. квартиру с доплатой. Тел. 2-33-40.

КВАРТИРУ 3-комн. на "Энке", на 5 этаже, в отличном состоянии, имеется кладовка, большой балкон, двойная дверь. Тел. 5-17-79, 8-029-630-92-40.

КВАРТИРУ 3-комн. на "Энке", 5 этаж, 2 кладовки, 2 балкона, один застеклённый, двойная дверь, кабельное ТВ. Тел. 4-12-16.

КВАРТИРУ 3-комн., 6 этаж 9-эт. дома, в центре города, хорошая планировка, балкон, поджиг застеклены, есть подвал. Тел. 2-51-74.

КВАРТИРУ 4-комн. по ул. Ершова, 3 этаж, чешской планировки, 11000 у.е. или меняю на 1-комн. с доплатой. Тел. 8-029-635-56-79.

КВАРТИРУ 4-комн. в р-не маг. "Лето", 8000 у.е., срочно. Тел. 4-28-84.

гараж, участок

ГАРАЖ в ГСК "Звёздный". Тел. 5-15-73.

ГАРАЖ в ГСК "Гарнизонный", капитальный, имеется яма, подвал, освещен, находится в хорошем месте (сразу возле охраны). Тел. 5-26-75.

ГАРАЖ в ГСК "Заозёрный", отштукатурен, есть смотровая яма. Тел. 4-26-61.

УЧАСТОК 12 соток, с недостроенным домом (цокольный этаж 10х12), в р-не Минского тракта, все коммуникации. Тел. 8-0296-25-82-43.

авто

АУДИ-80, 91 г.в., цвет синий, ц/з, г/у, АБС, из Германии. Тел. 79-3-17.

АУДИ-80, 87 г.в. Тел. 4-67-32.

АУДИ-80, 87 г.в., 1,8 к., цвет вишнёвый металл. Тел. 5-40-36 (18.00-22.00).

АУДИ-100, 88 г.в., 2,0 Д, морская волна (сине-зелёный), г/у, велюр, магнитола с ДУ, фаркоп, н. резина на 14 205/70, хорошее состояние, 2750 у.е. на старте. Тел. 4-70-04, 2-98-32 (после 17.30).

АУДИ-200, 84 г.в., Б, серебристый металл. АБС, велюр, эл. пакет, диски, ц/з, компьютер, мелкий ремонт; ВАЗ-2106, 79 г.в., синий, в хорошем состоянии, срочно, недорого. Тел. 8-0296-36-27-83, 3-27-77, 3-13-53.

БМВ-324д, 87-88 г.в., Д, цвет синий, в хорошем состоянии, 1650 у.е., реальный торг при осмотре. Тел. 2-12-00.

БУС VW-T-2, пассажирский, 84 г.в., 1,6 Д, цвет синий, 1950 у.е., торг. Тел. 2-45-40.

ВАЗ-2101, 78 г.в., в хорошем состоянии, 350 у.е. Д. Ходовичи, ул. Слонимская, 4.

ВАЗ-21011, 78 г.в., на ходу, 350 у.е. Тел. 4-26-59.

ВАЗ-2103, 87 г.в., на ходу. Тел. 4-28-40.

ВАЗ-21051, 83 г.в., цвет красный, в отличном состоянии, фаркоп, лук, литые диски, цена договорная. Тел. 73-4-49.

ВАЗ-21053, 86 г.в., цвет тёмно-коричневый, в хорошем состоянии, новая резина, покраска родная, 900 у.е. Тел. 4-19-12 (в любое время).

МАЗДА-626, 85 г.в., 2,0 Д, ц/з, велюр, магнитола, 1200 у.е. Тел. 5-42-22.

Принимаем заказы на вручение и доставку подарков, цветов на дом и в офис.

Организовываем поездки в **МИНСК** на микроавтобусе или мягком автобусе.
Заявки принимаем
0-56
по тел. 4-12-16
Лиц. АВ № 5-0290 до 11.04.2004г. МТК РБ.

ПОЕЗДКИ
надёжно комфортно безопасно на автобусах "Спринтер" "Форд-Транзит" (15 мест)
МИНСК 222-99
8-0296-551499
219-52
ГРОДНО 513-67
ПРИНИМАЕМ ЗАЯВКИ ПО ПЕРЕВОЗКЕ Пассажиров по РБ.
Тел. 222-99; 8-0296-574024
ПРЕДЛАГАЕМ СВОЮ ПОЕЗДКУ в маленьком ПУТЕШЕСТВИИ
ЦЕНЫ НА 20% снижены

РАДИОТАКСИ
Услуги круглосуточно
0-51
2-44-44
Лиц. СГК №20003, 13.02.98-12.02.03

МАЗДА-626, 86 г.в., 2,0 Б, эл. стеклопод., г/у, сигнализация, 1500 у.е. Тел. 2-57-63.

МЕРСЕДЕС-Бенц-200 Д., 83 г.в., цвет синий, ц/з, сигнализация, CD-магнитола, в хорошем состоянии. Ул. 2-я Береговая, д.4, кв.2.

МИЦУБИСИ-Галант, 93-94 г.в., 1,8 D08H, газ/бензин, г/у, ц/з, дерево, литые диски, цвет вишня, свежая, без пробега по РБ. Тел. 2-16-53, 8-0296-37-01-97.

НИССАН-Блюберд, 88 г.в., 2,0 Д, хэтчбек, цвет красный, г/у, 5-КПП, лук, ц/з, э/с/ста, ц/з, фаркоп, отличное состояние, цена договорная. Тел. 2-10-71, 73-3-10.

НИССАН-Сани, 91 г.в., цвет белый, в хорошем состоянии. Тел. в Щучине 8-0154-26-9-58.

ОПЕЛЬ-Астра, Д, цвет белый, 92 г.в., 2300 у.е., торг. Тел. 4-22-28.

ОПЕЛЬ-Вектра, 89 г.в., цвет чёрный металл. ц/з, новый АКБ, 1,7 Д, 5 мес. из Германии, состояние отличное, 2400 у.е., торг при осмотре. Тел. 96-2-71.

ПЕЖО-405, 1,4, моноверсия, 94 г.в., в отличном состоянии, 1 мес. из Германии. Тел. 4-65-90.

РЕНО-Трафик, 92 г.в., белый, 2,5 Д, 5-КПП, цена договорная; "Форд-Транзит", 92 г.в., белый, высокий, длинный, 2,5 Д, цена договорная. Тел. 5-31-32.

РОВЕР-820, 93 г.в., 2,0 Б, г/у, эл. стекла, хэтчбек, красный, литые диски, из Германии. Тел. 3-24-30, 8-02962-3-24-30.

СЕАТ-Кордоба, 94 г.в., 1,6 моно, чёрный металл. ц/з, диски, музыка, зимняя резина, отличное состояние, возможен обмен, 2950 у.е. Тел. 2-44-42 (после 18.00).

ФИАТ-Лянча, 93 г.в., 1,8 Б, 1 нед. из Германии, цвет "спелая вишня" (металлик), ц/з, г/у, АБС, серва, полный эл. пакет, 5-КПП, литые диски, дерево, 136 тыс. км пробег. Тел. 4-12-75, 8-0296-67-84-80 (Олег).

ФИАТ-Темпра, 91 г.в., в хорошем состоянии, цена договорная. Тел. 2-28-73, 2-23-63.

ФИАТ-Чинквеченто, ярко-зелёный, 93 г.в., 1,0 м/м, кор. фар, хорошая резина, 4-5 л на 100 км, 3 мес. в РБ, в отличном состоянии, 1600 у.е., торг, срочно. Тел. 2-42-64 (в любое время).

ФОРД-Мондео, 94 г.в., 1,8 ТД, 2 нед. из Европы, универсал, г/у, сервоуль, АБС, 2 подушки безопасности, хорошая музыка, цена договорная. Тел. 2-52-86, 4-66-31.

ФОРД-Мондео, 1,8 ТД, 167 тыс. км, 95 г.в., хэтчбек. Тел. в Слониме 8-02962-4-16-95.

ФОРД-Орион, 89 г.в., цвет бронзовый, отличное состояние. Тел. 4-78-95.

ФОРД-Скорпио, 95 г.в., "глазастик", 2,0 Б, тёмно-зелёный, кроме кондиционера и кожи есть всё. Тел. 5-27-23.

ФОРД-Сьерра, 90 г.в., тёмная "вишня", хорошее состояние, велюр, кор. фар, ц/з, 1850 у.е., торг. Тел. 2-38-76.

ФОРД-Сьерра, 89 г.в., 2,0 к, белый, седан, 5-КПП, люк 2 положения, литые диски R14, спойлер, не битая, не крашена, отличное состояние, 1800 у.е., торг. Тел. 73-3-06.

ФОРД-Эскорт, 88 г.в., 1,4, белый, фаркоп, лук, состояние хорошее, 5-КПП, 5-дв., цена договорная. Тел. 8-01641-3-55-64.

ФОРД-Эскорт, 1,4 карб., красный, 93 г.в., г/у, кор. фар, сервоуль, 10 дней из Германии, цена договорная. Тел. 4-52-12.

ХУНДАЙ-Соната, 11.94 г.в., 1,8 л, только что из Европы, отличное состояние, г/у, эл. стекла, эл. зеркала, ориг. музыка, 2 айрбэга, цена договорная. Тел. 2-52-86, 4-66-31.

ВВ-Гольф, 91 г.в., цвет белый, 1,3 Б, 1 мес. из Германии, 5-дв., 5-КПП, кор. фар, бус "VW-Транспортёр-Т-2", 90 г.в., цвет синий, завышенный, 5-КПП, 1,6 ТД, 2 пелки, пассажирский, фаркоп, 2 нед. из Германии. Тел. 4-10-72.

ВВ-Гольф-2, Д, 84 г.в., 3-дв., цвет тёмный металл. недорого, срочно. Тел. в Зельве 8-264-45-4-81.

ВВ-Гольф-2, 3-дв., 89 г.в., 5-КПП, лук, из Германии, тёмно-синий металл. Тел. 3-12-20, 8-0296-33-27-90.

ВВ-Гольф-2, 90 г.в., 5-КПП, 5-дв., Д, чёрный цвет, 3 нед. из Германии, состояние отличное. Тел. 2-03-70.

ВВ-Джетта, 88-89 г.в., 1,8 Б, тёмно-серый металл. АКПП, 123 тыс. км, 1 год из Германии, хорошее состояние, 1845 у.е., торг. Тел. 4-10-26.

ВВ-Джетта, 90 г.в., 1,3 Б, цвет синий, объёмные бампера, 2200 у.е., торг. Тел. 2-38-11.

ВВ-Пассат, 91 г.в., 1,9 Д, универсал, АБС, г/у, лук, фаркоп, пробег 150 тыс. км; резина, б/у, 13 и 14. Тел. 3-27-95, 8-0296-32-79-55.

ВВ-Пассат, 84 г.в., 1,8, цвет тёмно-серый, в хорошем состоянии. Тел. 2-02-44.

ВВ-Пассат, 85 г.в., 1,6 Б, хэтчбек, белый, обслуженный, 1500 у.е. Тел. 3-12-31.

ВВ-Пассат, 86 г.в., синий, Д, универсал, лук, дуги, фаркоп. Тел. 8-264-38-2-61 (14.00-18.00).

ВВ-Пассат, 84 г.в., 1,8 Б, хорошее состояние, 1100 у.е.; "Сеат-Толедо", 92 г.в., 1,9 Д, хорошее состояние. Тел. 8-263-30-7-81 (после 18.00).

ВВ-Пассат, 84 г.в., 1,8 Б, хорошее состояние, 1100 у.е.; "Сеат-Толедо", 92 г.в., 1,9 Д, хорошее состояние. Тел. 8-263-30-7-81 (после 18.00).

ВВ-Пассат, 84 г.в., 1,8 Б, хорошее состояние, 1100 у.е.; "Сеат-Толедо", 92 г.в., 1,9 Д, хорошее состояние. Тел. 8-263-30-7-81 (после 18.00).

ВВ-Пассат, 84 г.в., 1,8 Б, хорошее состояние, 1100 у.е.; "Сеат-Толедо", 92 г.в., 1,9 Д, хорошее состояние. Тел. 8-263-30-7-81 (после 18.00).

ВВ-Пассат, 84 г.в., 1,8 Б, хорошее состояние, 1100 у.е.; "Сеат-Толедо", 92 г.в., 1,9 Д, хорошее состояние. Тел. 8-263-30-7-81 (после 18.00).

ВВ-Пассат, 84 г.в., 1,8 Б, хорошее состояние, 1100 у.е.; "Сеат-Толедо", 92 г.в., 1,9 Д, хорошее состояние. Тел. 8-263-30-7-81 (после 18.00).

ВВ-Пассат, 84 г.в., 1,8 Б, хорошее состояние, 1100 у.е.; "Сеат-Толедо", 92 г.в., 1,9 Д, хорошее состояние. Тел. 8-263-30-7-81 (после 18.00).

ВВ-Пассат, 84 г.в., 1,8 Б, хорошее состояние, 1100 у.е.; "Сеат-Толедо", 92 г.в., 1,9 Д, хорошее состояние. Тел. 8-263-30-7-81 (после 18.00).

ВВ-Пассат, 84 г.в., 1,8 Б, хорошее состояние, 1100 у.е.; "Сеат-Толедо", 92 г.в., 1,9 Д, хорошее состояние. Тел. 8-263-30-7-81 (после 18.00).

ВВ-Пассат, 84 г.в., 1,8 Б, хорошее состояние, 1100 у.е.; "Сеат-Толедо", 92 г.в., 1,9 Д, хорошее состояние. Тел. 8-263-30-7-81 (после 18.00).

ВВ-Пассат, 84 г.в., 1,8 Б, хорошее состояние, 1100 у.е.; "Сеат-Толедо", 92 г.в., 1,9 Д, хорошее состояние. Тел. 8-263-30-7-81 (после 18.00).

ВВ-Пассат, 84 г.в., 1,8 Б, хорошее состояние, 1100 у.е.; "Сеат-Толедо", 92 г.в., 1,9 Д, хорошее состояние. Тел. 8-263-30-7-81 (после 18.00).

ВВ-Пассат, 84 г.в., 1,8 Б, хорошее состояние, 1100 у.е.; "Сеат-Толедо", 92 г.в., 1,9 Д, хорошее состояние. Тел. 8-263-30-7-81 (после 18.00).

ВВ-Пассат, 84 г.в., 1,8 Б, хорошее состояние, 1100 у.е.; "Сеат-Толедо", 92 г.в., 1,9 Д, хорошее состояние. Тел. 8-263-30-7-81 (после 18.00).

ВВ-Пассат, 84 г.в., 1,8 Б, хорошее состояние, 1100 у.е.; "Сеат-Толедо", 92 г.в., 1,9 Д, хорошее состояние. Тел. 8-263-30-7-81 (после 18.00).

ВВ-Пассат, 84 г.в., 1,8 Б, хорошее состояние, 1100 у.е.; "Сеат-Толедо", 92 г.в., 1,9 Д, хорошее состояние. Тел. 8-263-30-7-81 (после 18.00).

ВВ-Пассат, 84 г.в., 1,8 Б, хорошее состояние, 1100 у.е.; "Сеат-Толедо", 92 г.в., 1,9 Д, хорошее состояние. Тел. 8-263-30-7-81 (после 18.00).

ВВ-Пассат, 84 г.в., 1,8 Б, хорошее состояние, 1100 у.е.; "Сеат-Толедо", 92 г.в., 1,9 Д, хорошее состояние. Тел. 8-263-30-7-81 (после 18.00).

ВВ-Пассат, 84 г.в., 1,8 Б, хорошее состояние, 1100 у.е.; "Сеат-Толедо", 92 г.в., 1,9 Д, хорошее состояние. Тел. 8-263-30-7-81 (после 18.00).

ВВ-Пассат, 84 г.в., 1,8 Б, хорошее состояние, 1100 у.е.; "Сеат-Толедо", 92 г.в., 1,9 Д, хорошее состояние. Тел. 8-263-30-7-81 (после 18.00).

МОСКВИЧ-2140, 79 г.в., на запчасти, цена договорная, Зельвенский р-н, д. Луконница, тел. 38-2-29.

НИССАН-Блюберд, 2,0 Д, 90 г.в., 2,0 Б. Тел. 4-74-00.

мото

МОТОЦИКЛ "Ява-350", 12 В, 90 г.в., цвет синий, в отличном состоянии, 270 у.е., торг, срочно. Тел. 2-95-02.

бытовую технику

АВТОМАГНИТОЛУ, б/у; автосигнализацию. Тел. 4-22-61.

АУДИОСИСТЕМУ в авто Clarion 830, 3-полосный, 100 Вт, 2 шт.; Phono-car PRO-TECH (Power 85 W RMS, WATT MAX 170); сабвуфер TEMA 250 W. Тел. 4-29-32 (Дима, после 18.00).

ВИДЕОКАМЕРУ "Сони", цифровую, новую; бритву "Филипс", новую; видеодомофон. Тел. 5-41-85.

МАШИНУ стиральную автомат; микроволновую печь; пылесос, всё б/у, из Германии. Тел. 3-27-72.

МАШИНУ стиральную автомат; хлебопечку; тостер; пылесос, всё б/у, из Германии. Тел. 4-15-93.

МАШИНУ стиральную автомат; пылесос; телевизор, диагональ 70; компьютер; монитор 15", всё б/у. Тел. 5-26-45.

МАШИНУ швейную "Сингер", 40-х годов, антиквариат. Тел. 4-43-30.

ПЛИТУ газовую, новую. Тел. 8-029-65-64-902.

ПЛИТЫ газовые, 2 новые и 1 б/у, 4-камерочные. Тел. 8-0296-23-16-13.

ПЫЛЕСОС "Тайфун"; стиральную машину с центрифугой. Тел. 2-49-96.

РАДИОТЕЛЕФОН Siemens Gigaset 100, цифровой, 900 МГц, множество функций, 300 м, немного б/у, отличное состояние. Тел. 5-30-17.

РАДИОТЕЛЕФОН Panasonic,



300 м, множество функций, новый, гарантия 12 мес., от 45 у.е.; "Дженерал-Электрик", 900 МГц, 300 м и др. функции, гарантия, от 35 у.е. Тел. 5-37-66, 8-029-629-78-47.

СИСТЕМУ для приёма спутникового ТВ (НТВ+). Тел. 8-029-623-25-65, 2-34-52.

ТЕЛЕВИЗОР цветной, б/у, недорого. Тел. 2-23-39.

ТЕЛЕВИЗОР; видеомагнитофон, б/у, из Германии. Тел. 5-15-99.

ТЕЛЕВИЗОР "Филипп", 55 см, новый, в упаковке, чёрный корпус, все функции, телетекст на русском языке, 180 у.е.; телефон сотовый "Панасоник GD 90", б/у; автотелефон, 45 у.е. Тел. 5-38-15.

ТЕЛЕВИЗОР "Горизонт", б/у, в хорошем состоянии, "кубик", в чёрном корпусе, с пультом управления и графикой на экране. Тел. 2-03-67.

ТЕЛЕВИЗОР "Филипп", новый. Тел. 4-70-05.

ТЕЛЕВИЗОРЫ: 70, 61, 51, 37 см по диагонали, б/у. Тел. 5-32-91 (7.30-8.30, 18.00-22.00).

ТЕЛЕФОН Siemens C35i, в хорошем состоянии, зарядное, чехол. Тел. 2-55-70 (17.00-21.00), 8-029-658-64-21 (в любое время).

ТЕЛЕФОН сотовый Siemens M35i, C35i, новый; Nokia 3310, б/у. Тел. 5-33-77, 662-99-85.

ТЕЛЕФОН мобильный Motorola Talkabout 2288, б/у, зарядное, инструкция на русском языке, русифицирован. Тел. 4-63-70, 8-029-626-24-45 (в любое время).

ТЕЛЕФОН мобильный "Эриксон", в отличном состоянии, недорого; пейджер 4-сторонний "Супер Вайзер", подклочен, недорого. Тел. 5-38-87, 8-029-639-46-28.

ТЕЛЕФОН сотовый Sony J70, б/у, литиевая батарея, полифония, мелодия, диктофон и др., 120 у.е.; Nokia 3310, б/у, оригинал, подзар. 90 у.е. Тел. 8-0296-555-838, 8-0296-44-19-76.

ТЕЛЕФОН мобильный Siemens C45 + чехол, б/у, в отличном состоянии, 90 у.е. Тел. 8-0296-388-389.

ТЕЛЕФОН мобильный Siemens A40, зарядное, б/у; Nokia 3210, зарядное, чехол, б/у. Тел. 8-0296-27-10-34, 4-10-82.

ТЕЛЕФОНЫ мобильные: Siemens C45, новый; Nokia 5110, 8210, 3310, 3210; Siemens C45, C35, S35, б/у. Тел. 5-23-92.

УСИЛИТЕЛЬ "Одиссей-002С": МП "Электроника-204С"; МП "Макс-233С"; эл. проигрыватель "Радиотехника С"; колонки "Радиотехника S-90". Тел. 2-92-03.

CD-player Sony CDP-M25, б/у; DVD-player-BBK 928 S, новый, гарантийный, мультимедийный, встроенный декодер DTS и Dolby Digital, аудиовход 5.1CH, воспроизведение дисков в формате DVD/SCD/VCD/CD-R/CD-RW/HDCD/JPEG/KODAK Picture CD, функция караоке с эффектом эхо, автоматическая защита ТВ экрана, меню на русском языке, защита от детей. Тел. 7-13-46.

компьютеры

БЛОК системный 486, FDD, HDD 240, ОЗУ 20 Мб, мыш, клавиатура. Тел. 5-41-23.

КОМПЬЮТЕР P-90 MHz, RAM 32 Mb, sound kart, CD-ROM LG 52х-тах, колонки, клавиатура, мыш + монитор 14", 150 у.е. Тел. 3-12-12 (после 14.00).

КОМПЬЮТЕР Pentium-1, 200 МГц, 64 Мб, 2.4 Гб, FDD, клавиатура, мыш, звук, 180 у.е., с монитором 15" 250 у.е. Тел. 4-25-81.

КОМПЬЮТЕР Celeron-500/128 RAM/20 Gb HDD/CD-ROM 48/се-тевая карта, новый, гарантия + 15" SVGA (NEC) + клавиатура + мыш + колонки, недорого. Тел. в Слониме 8-029-640-23-18, 8-029-655-82-33.

КОМПЬЮТЕР Celeron-433, ОЗУ 256, HDD 20 Gb, video 8 Mb, CD-ROM 48х, kbd, mouse, модем, 220 у.е. Тел. 3-21-34 (после 18.00).

КОМПЬЮТЕР новый, CPU DURON 900/128/20 Gb/video/sound/LAN/CD-ROM/FDD/клавиатура/мышь/колонки/6-канальный звук, 250 у.е.; сканер новый, 70 у.е. Тел. 3-22-70, 8-029-62-10-581.

КОМПЬЮТЕР KG-450/RAM 192 Mb/HDD 10 Gb/40xCD/SB/modem 56 k (hard)/FDD/клавиатура/мышь, идеален для работы и Интернета, 220 у.е. Тел. 2-03-05 (после 18.00, Андрей).

КОМПЬЮТЕР Celeron-1200/RAM 128 Mb/HDD 20 Gb/CD-ROM/ATX/клавиатура, мыш, колонки/монитор 15", всё новое, с гарантией, ПО, игры, фильмы, музыка, 460 у.е. Тел. 5-27-24 (после 18.00).

КОМПЬЮТЕР Duron-1200, 256 Mb ОЗУ, 64 Mb video (Geforce 2MX400), 30 Gb (Maxtor), 17" монитор (Siemens), колонки, клавиатура, мыш (scroll), новый; ПО, игры, фильмы, музыка, идеально подходит для игр и работы. Тел. 5-12-49 (в раб. дни после 17.30).

МОНИТОР 15"; сотовый телефон Nokia 3310, чехол, 2 подзарядки, хорошее состояние, недорого. Тел. 2-07-54, 8-0296-25-07-38.

мебель

КРОВАТИ 2 полуторные, в хорошем состоянии, цена договорная. Тел. 5-36-34.

КУХНЮ новую, длина 2,4 м, фасад буквый. Тел. 3-17-10.

МЕБЕЛЬ, б/у: шкаф в хорошем состоянии, недорого. Тел. 2-25-24.

МЕБЕЛЬ, б/у: шкаф кухонный, навесной, 2 шт.; кровать 1,5-спальную; шкаф 3-створчатый с зеркалом; сервант старого образца; диван-кровать; кресла, 4 шт.; стол раздвижной; секцию шоу. Тел. 4-43-76 (после 16.00).

СПАЛЬНО "Шара", новую, в упаковке; уголок мягкий, новый и б/у, недорого. Тел. 2-02-44.

СПАЛЬНО "Шара", б/у, хорошее состояние, 200 у.е. Тел. 8-263-30-7-81 (после 18.00).

СТОЛ письменный, б/у. Тел. 4-20-33.

ТРЕЛЬЯЖ, б/у: столик журнальный, новый. Тел. 4-70-98.

УГОЛОК мягкий 3 + 1 + 1, "книжка", ткань велюр; диван-кровать, выдвигной вперед, ткань коверный гоубелен; кресло-кровать, всё новое, дешево, срочно. Тел. 8-0296-57-29-20, 4-70-77.

УГОЛОК мягкий, кухонный, 100 тыс. руб. Тел. 3-10-75.

УГОЛОК мягкий, угловой диван (3 + 1) и кресло, пружинный, новый, гоубелен, срочно. Тел. 5-15-84.

музыкальные

инструменты

ПИАНИНО "Беларусь". Тел. 5-12-57.

ПИАНИНО "Беларусь", цвет коричневый, 3-педальное, состояние хорошее, 260 у.е., торг. Тел. 5-30-17.

одежду

ОДЕЖДУ женскую, р. 46-50; одежду детскую, до 1,5 лет, цены низкие, б/у. Тел. 7-15-160.

животных

ЖЕРЕБЕНКА (кобылку), 6 мес. Слонимский р-н, д. Клепахи, д.27 (в любое время).

КОБЫЛУ, возраст 5 лет, рабочую. Тел. 75-3-17.

КОБЫЛУ, возраст 7 лет. Тел. 96-7-42.

КОРОВУ хорошую, растеленную. Тел. 79-3-16.

СВИНЮ живым или убойным весом. Тел. 90-4-11.

СВИНЮ живым весом. Тел. 8-264-31-4-49 (19.00-23.00).

стройматериалы

БЛОКИ дверные: 95x190, 8 филёнок; 95x210, 15 филёнок; 1,02x210, 12 филёнок, 68 тыс. руб. Тел. 3-24-64 (Николай Михайлович).

ПЛИТУ ДСП, 4 шт., разм. 3,5x1,7 м, срочно. Тел. 4-43-95.

ФАНЕРУ 8 мм, 1,5 м x 1,5 м, 46 листов. Тел. 2-39-71 (12.00-23.00).

разное

бензопилы,



электропилу, новую, в комплекте, гарантия 1 год. Тел. 2-97-57.

ВАННУ чугунную, новую, 60 у.е. Тел. 8-263-30-7-81 (после 18.00).

КОЛЯСКУ детскую, новую, недорого. Тел. 96-4-99.

КОЛЯСКУ детскую "тройку", б/у, синюю, с мишками. Тел. 96-7-99.

КОЛЯСКУ детскую, новую, пр-во РП, недорого. Тел. 2-42-89 (после 19.00).

КОЛЯСКУ детскую, новую. Тел. 2-01-77.

ЛОДКИ "Омега", "Нырок", "Уфимка", с доставкой. Тел. 4-28-18.

ЛЫЖИ с ботинками, р.40-41; ходунки детские, б/у, недорого. Тел. 2-49-44 (после 18.00).

ПАЛАТКИ 2 торговые, б/у, в хорошем состоянии, 2x2,5 м, недорого. Тел. 2-91-12, 8-02962-291-12.

ПЕЧКУ ф. "Фалько-Еккель", срочно, по себестоимости, новую, гарантия, работает на дизтопливе, вес 5,5 кг, габариты 40x40x40 см. Тел. 2-02-55, 44-2-22.

ПОДУШКИ 2 пуховые, недорого. Тел. 5-36-34.

СЕНО; котёл новый на газу и твёрдом топливе; газовую колонку. Тел. 4-72-49.

СТАНОК деревообрабатывающий, портативный, 220 В, заводского изготовления, выполняет 6 операций, недорого. Тел. 8-264-35-2-78.

ТИТАН, б/у, на твёрдом топливе, ёмк. 100 л, душ, запихта от водопровода, недорого. Тел. 96-3-86.

ФОТОУВЕЛИЧИТЕЛЬ, новый; установку газовую, авт.; игровую приставку, б/у. Тел. 4-20-33.

КУПЛЮ

недвижимость

ДОМ или с/му по последующим выкупом. Тел. 2-41-79.

КВАРТИРУ 1- или 2-комн., срочно. Тел. 2-32-32.

КВАРТИРУ 2-комн. в р-не ул. Брестской, маг. "Спутник", "Салют", 1 и 5 этажи не предлагать. Тел. 2-31-17 (после 18.00).

авто

АВТОМОБИЛЬ или микроавтобус, не старше 84 г.в. можно с документами или аварийный. Тел. 8-0296-63-86-65, 9-11-15.

АВТОМОБИЛЬ битый, гнилой или с другими дефектами, подлежащий ремонту, не старше 80 г.в., 100 — 800 у.е. Тел. 91-5-86.

АУДИО-80, "VW-Пассат", "Мерседес" с куз. 124, 126, до 2500 у.е. Тел. 4-24-25 (после 18.00).

ГАЗ-52, 53 самосвал, в рабочем состоянии. Тел. 2-01-14.

ДОКУМЕНТЫ ВАЗ-2105. Тел. 90-2-36.

ИНОМАРКУ неисправную, битую или бус. Тел. в Дятлово 8-263-30-8-03, в Слониме 31-9-72.

КОЛОНКУ рулевую, резину и глушитель в сборе или отдельно, для "Жигулей", можно б/у. Тел. 2-57-48.

МОТОБЛОК и навесное к нему, б/у; фрез, окунники, плуг. Тел. 4-67-32.

МОТОЦИКЛ K-750, Урал, МТ, запчаст. Тел. 8-211-42-2-13.

ФОРД-Орион, "Форд-Эскорт", с неработающим двигателем или др. проблемами. Тел. 8-0296-28-80-17, 2-01-63 (суб., воскр. после 20.00).

разное

БАТАРЕИ чугунные; котёл газовый; краны для перекрытия батарей диам. 20. Тел. 5-13-93.

ЛОШАДЬ рабочую. Тел. 2-21-01.

СОШНИК; корпус сошника; градиль; чизельный зуб, новый и б/у. Тел. 8-029-68-2-80-29.

СТАНОК токарный по дереву, 220 В, недорого. Тел. 4-61-23.

СТРОЙМАТЕРИАЛЫ на гараж, можно б/у. Тел. 5-14-65.

ТЕЛЕВИЗОР "Горизонт", "Витязь", 6 поколения; стиральную машину полуавтомат. Тел. 5-23-15.

ЭЛЕКТРОДВИГАТЕЛИ и мотор-редукторы. Тел. 4-50-68.

МЕНЯЮ

КВАРТИРУ 2-комн., 50/30 м², кладовка, лоджия, подвал, 4/5-эт. дома, по ул. Нов. Брестской на равноценное жильё с удобствами в Альбертине. Тел. 5-27-74, 3-18-01.

КВАРТИРУ 3-комн. на "Энке" на 2-комн. на "Энке", имеется 2 кладовки, 2 балкона застеклённых. Тел. 4-17-83.

КВАРТИРУ 3-комн., гараж и дачу в Слониме на квартиру в Волковыске с дачей и гаражом, возможные варианты. Тел. в Слониме 4-28-55, в Волковыске 2-60-17.

КВАРТИРУ 3-комн. по ул. Брестской на 2- + 1-комн. без удобств или с доплатой. Тел. 5-39-47.

КВАРТИРУ 3-комн. на 2-комн. с доплатой или продам. Тел. 2-46-77 (после 18.00).

ПОЛДОМА по ул. Красноармейской, 2 комнаты, газовое отопление, вода, огород, сад, гараж, проводится телефон на 2-комн. квартиру в Слониме. Тел. 2-01-07.

В НАЁМ

сниму

ГАРАЖ, срочно. Тел. 8-029-692-92-25.

ДОМ, квартиру на длительный срок снимет семья из 4 человек, предоплата, возможен выкуп. Тел. 4-63-09 (19.30-20.30).

ДОМ или полдома снимет молодая семья на длительный срок. Тел. 4-62-03 (17.00-23.00).

ДОМ на длительный срок, желательно с удобствами. Тел. 2-19-58, 8-0296-25-12-44.

ДОМ частный с природным газом снимет молодая семья из 3 человек. Тел. 4-74-79.

КВАРТИРУ 1- или 2-комн. с телефоном снимет молодая семья на длительный срок, оплату и поря-док гарантируем. Тел. 2-58-68.

КВАРТИРУ 2-комн., с телефоном, чистой, порядком и своевремен-ностью оплаты гарантирую. Тел. 5-40-51, 4-66-49.

КВАРТИРУ, с мебелью и телефоном снимет семья, оплату и поря-док гарантируем. Тел. 2-21-56.

КВАРТИРУ или дом на длительный срок снимет семья из 3 человек, порядком и чистоту гарантируем. Тел. 4-40-01, 8-0296-4-53-39-4.

КВАРТИРУ, желательно с мебелью, по разумной цене. Тел. 8-0296-22-19-74.

УСЛУГИ

ОБЛИЦОВКА плиткой, штукатурка. Тел. 5-24-62.

ОБОИ жидкие, высококачественная отделка стен и потолков по испанской технологии, широкая гамма цветов, отделка с блёстками. Тел. 4-60-00, 4-77-17, 8-0296-46-00-05.

ОКАЖУ помощь в поисках наследства иклада, есть металлоискатель (7 м), анонимность гарантирую. Тел. 4-27-24 (после 18.00).

ОКАЖУ помощь в решении компьютерных проблем, установка программ, драйверов, консультации по выбору компьютера и комплектующих, поиск информации в Интернете, поиск и распечатка рефератов, оперативную и качественно. Тел. 2-01-07.

ОКАЖУ помощь в решении компьютерных проблем, установка программ, драйверов, консультации по выбору компьютера и комплектующих, поиск информации в Интернете, поиск и распечатка рефератов, оперативную и качественно. Тел. 2-01-07.

ОКАЖУ помощь в решении компьютерных проблем, установка программ, драйверов, консультации по выбору компьютера и комплектующих, поиск информации в Интернете, поиск и распечатка рефератов, оперативную и качественно. Тел. 2-01-07.

ОКАЖУ помощь в решении компьютерных проблем, установка программ, драйверов, консультации по выбору компьютера и комплектующих, поиск информации в Интернете, поиск и распечатка рефератов, оперативную и качественно. Тел. 2-01-07.

ОКАЖУ помощь в решении компьютерных проблем, установка программ, драйверов, консультации по выбору компьютера и комплектующих, поиск информации в Интернете, поиск и распечатка рефератов, оперативную и качественно. Тел. 2-01-07.

ОКАЖУ помощь в решении компьютерных проблем, установка программ, драйверов, консультации по выбору компьютера и комплектующих, поиск информации в Интернете, поиск и распечатка рефератов, оперативную и качественно. Тел. 2-01-07.

ОКАЖУ помощь в решении компьютерных проблем, установка программ, драйверов, консультации по выбору компьютера и комплектующих, поиск информации в Интернете, поиск и распечатка рефератов, оперативную и качественно. Тел. 2-01-07.

ОКАЖУ помощь в решении компьютерных проблем, установка программ, драйверов, консультации по выбору компьютера и комплектующих, поиск информации в Интернете, поиск и распечатка рефератов, оперативную и качественно. Тел. 2-01-07.

ОКАЖУ помощь в решении компьютерных проблем, установка программ, драйверов, консультации по выбору компьютера и комплектующих, поиск информации в Интернете, поиск и распечатка рефератов, оперативную и качественно. Тел. 2-01-07.

ОКАЖУ помощь в решении компьютерных проблем, установка программ, драйверов, консультации по выбору компьютера и комплектующих, поиск информации в Интернете, поиск и распечатка рефератов, оперативную и качественно. Тел. 2-01-07.

ОКАЖУ помощь в решении компьютерных проблем, установка программ, драйверов, консультации по выбору компьютера и комплектующих, поиск информации в Интернете, поиск и распечатка рефератов, оперативную и качественно. Тел. 2-01-07.

ВІНШАВАННІ

**Уважаемая
Тамара Станиславовна
ВЕНСКАЯ!**
Поздравляем Вас
с 55-летием!



Белой стаей годы пролетели,
Но душа, как прежде, молода,
Словы ещё не все пропели,
Утеха ещё не вся вода.
Юбилей Ваш — праздничный и светлый,
И тешит не время, не пора.
Долгих лет Вам, яблонь в белом цветке;
Радости и счастья, и добра.
Коллектив ПОК и ТС ГУП ЖХХ

**Уважаемый
отец Пётр!**
Сердечно поздравляем
Вас с днём рождения!

Желаем Вам простого счастья
И тихой радости земной.
Пусть Вас житейские ненастья
Всегда обходят стороной.
Как прежде, бережно храните
В душе прекрасные герты.
Как прежде, щедро всем дарите
Огонь душевной теплоты.

**Прихожане
Свято-Михайловской
церкви д. Острова
Зельвенского района**

Дорогая, любимая наша доченька и
сестрёнка
Светлана ТЕЛЮКОВА!
От всей души поздравляем тебя
с днём рождения!



Счастливей будь, неповторимой,
Всегда любви и будь любимой.
Пусть всегда растут цветы
И праздник будет там, где ты!
Пусть солнце светит веселее,
Пусть улыбаются глаза!
Пусть станешь всё вокруг добрее,
Ведь день рождения у тебя!
Любящие тебя папа, мама, брат

**У Слоні́мскім адрэсе
ЗАГС зарэгістравані
шлюб:**

Свішчэй Аляксей
і Тымчык Вольга
Юрэня Юрый
і Лішчы Алена
Назараў Віталь
і Тарасевіч Аксана
Талерчык Уладзімір
і Юрасік Іна
Боцік Дзмітрый
і Раманюк Наталія
Бічэўскі Віталь
і Жук Кацярына



**У Слоні́мскім адрэсе
ЗАГС зарэгістраваны
дзеткі, якія нядаўна
нарадзіліся:**

Лімбаўскі Іван
Шмелеў Вадым
Пляцко Андрэй
Траян Аляксандра
Салаўёў Валентын
Раманчук Максім
Трафімчык Карына
Хілімончык Уладзіслаў



**"CREON" — ПЕРВЫЙ В
БЕЛАРУСИ
СТУДЕНЧЕСКИЙ
ФЕСТИВАЛЬ РЕКЛАМЫ**

Впервые в Беларуси будет проходить Студенческий Фестиваль Рекламы. Это уникальная возможность для молодых рекламистов показать себя и свои способности в рекламе, фоторекламе, дизайне, web - дизайне, режиссуре, etc. Победа на фестивале "CREON" — это достойная оценка таланта участников, т.к. в состав жюри входят авторитетные специалисты в различных областях, связанных с рекламой и имеющие собственные разработки, исследования, статьи в области интегрированных маркетинговых коммуникаций.

На фестиваль принимаются не только работы, которые были оплачены заказчиком, но и нереализованные проекты, представляющие собой просто оформленные креативные идеи.

В рамках фестиваля планируется проведение конференции по теме "Состояние и перспективы рекламного образования в Республике Беларусь". Предлагаем преподавателям ВУЗов и колледжей принять участие в конференции. Для этого необходимо до 9 марта 2003 года прислать заявку на участие с краткими тезисами выступления. Форму заявки можно скачать на сайте.

Для участия в фестивале необходимо:

1. Оформить заявку на участие на сайте www.adcreon.com до 9 марта 2003 г.

2. Прислать или принести работу до 9 марта 2003 г. по адресу:

Республика Беларусь,
220027, г. Минск, пр.
Ф.Скорины, 65, БНТУ, деканат
факультета маркетинга, менеджмента, предпринимательства.

Участие в фестивале бесплатное.

Подробная информация на сайте www.adcreon.com



Приглашаем
менеджера по продажам
на работу в Слонимском
представительстве.
Требования:
✓ в/о;
✓ наличие автомобиля;
✓ знание ПК;
✓ возраст до 40 лет.
Запись на собеседование по тел.
**(017) 275-90-95,
(029) 685-55-16.**

МПК-164, ул. Горького, 1
требуются на постоянную работу:
• каменщики (3-4 разр.);
• жестянщик;
• машинист автокрана;
• сварщик сантехсистем;
• облицовщик-плиточник (4 разр.);
• рамщики (3-4 разр.);
• столяр-станочники (4 разр.).
Предпочтение:
стаж работы свыше 5 лет.
Тел. 2-19-51.

ОУП по топливу
«Слонимский гортопсбыт»
**реализует
биогумус**
по цене 1440 рублей за 10 кг.
Тел. 2-12-02, 2-57-92.

Куплю
чеки «ИМУЩЕСТВО»
Тел. 5-37-21.
Лиц. № 4401125428 до 29.07.2007г. ГПЦ РБ.

ОАО СУ-187
требуются на постоянную работу:
инженер-энергетик, штукатуры,
плиточники, каменщики.
Тел. 5-21-83, 2-10-52.

ПОШИВ И РЕМОНТ ОДЕЖДЫ
из натуральной кожи и меха.
Тел. 8-0163-48-32-66, 48-33-72
(всего 18.00).
Лиц. № 05700, 08.01.2003г. 2007г. ББС РБ

ДУП «Грузовой
автомобильный парк № 11
имеет возможность
СДАТЬ В АРЕНДУ:
1. Две теплицы площадью
по 160 м².
2. Столовую площадью
126 м².
3. Водоем для разведения
рыбы площадью 1,8 га.
4. Асфальтированную
территорию под стоянку
автотранспорта.
**По всем вопросам
обращаться по телефонам:
2-30-87, 2-50-87.**

**БЛОКИ
ЦЕМЕНТ, ШИФЕР
ГРУЗОПЕРЕВОЗКИ**
3 т., 8 т., 20 т. по РБ, СНГ
Тел. 8-0296-55-02-26, 2-20-46 (Слоним).
Лиц. №014232, 24.04.02г. 24.04.07г. СГРК. Лиц. №5-2508, от 10.07.07г. СГРК.

Закупаю
говядину
Тел. 8-029-657-67-23, 92-2-01.
Самд. №588991 от 25.05.2001г. СРКМ

**ЗАКУПАЮ
СВИНЕЙ**
ЖИВЫМ ВЕСОМ, ЦЕНА ДОГОВОРНАЯ.
Тел. 99-2-05
Самд. № 008794 от 4.08.2000 г. СРКМ

Дорогая, любимая наша доченька и
сестрёнка
Леночка ЛАПКО!
Поздравляем тебя
с восемнадцатилетием!
Здоровья тебе, любви, хороших,
верных друзей, удачи и добра.



Пусть этот день, который ты встречаешь,
Счастливым датой в жизни твоей войдет,
И всё хорошее, о чём мечтаешь,
Пусть случится и пусть произойдет.
Пусть в счастье распахнутся двери,
И всё, что будет, прожито не зря.
Мы знаем: в тебя мы очень верим
И очень любим мы тебя.
Храни тебя Господь.
**С любовью и нежностью мама,
папа и Паша**

Дорогую и любимую жену,
мамочку и бабушку
**Еву Петровну
КОСТИК**
поздравляем с юбилеем!



Под звон хрустального бокала,
В кругу всех близких и друзей,
Мы в юбилей тебе желаем
Добра, здоровья, светлых дней.
Чтоб беда, горе и несчастье
Все проходили стороной,
Лишь только радости и счастье
К тебе летели в дом родной.
**С любовью муж, дочери,
зятья и внуки Вадим и Маша**

**Уважаемые
Виталий и Татьяна
ГОЛОТЫ!**

От души поздравляем
с огромным счастьем,
пришедшим в ваш дом,
— рождением сына.
На Земле появился новый
человек, ваша родная кровь,
судьба которого во многом
зависит от вас: от ваших
знаний, ума, ответственности
перед ребенком.

Желаем малышу унаследовать
от своих родителей лучшие
качества и вырасти прекрасным
человеком.
**Коллектив штаба
артиллерии и ВУНА**

**Анна
Константиновна
ТРАСКЕВИЧ,
поздравляем
с юбилеем!**

Тебя я, мама, поздравляю
И вновь за всё благодарю,
Меня ты вырастила, мама,
Благодарю тебя за жизнь мою.
Живи, родная, долго-долго
И будь здорова, не болей.
Да здравствуют на свете мамы,
Что воспитали сыновей!

Твой сын Дима с семьёй

Дорогую, любимую мамочку и жену
Инну Николаевну КОСТЮК
поздравляем с днём рождения!

Всё тебе по силам, ничего не сложно,
Всех бы ты простила, если б только можно.
Пусть же те напасти, пусть же те тревоги
Больше не встречаются на твоей дороге.
Благодарим тебя за то, что ты живёшь на свете.
Для нас тебя нет ближе и родней!
Прими от нас в любви признания эти
И пожеланья счастья, многих дней.



С любовью сыночек и муж

Дорогая, любимая наша жена, мама, бабушка
Анна Константиновна ТРАСКЕВИЧ!
Горячо и сердечно поздравляем тебя с 50-летием!

Мамочка наша родная,
Эти нежные строки тебе,
Самой милой и самой красивой,
Самой доброй на этой земле.
Пусть печали в твой дом не заходят,
Пусть болезни пройдут стороной.
Мы весь мир поместили б в ладони
И тебе подарили б одной,
Но и этого было бы мало,
Чтоб воздать за твою доброту,
Мы всю жизнь, наша милая мама,
Пред тобой в неоплатном долгу.

С любовью муж, дети и внуки Кирилл и Никита



Дорогой, любимый муж
Михаил КОНОРЕВИ!
Поздравляю тебя
с днём рождения!



Живи на свете долгий век,
Родной, любимый человек,
Живи без грусти, не болей,
Душой и сердцем не старей.
Живи счастливо и светло,
С тобой спокойно и тепло.

От любящей жены

РАСЦЕНКИ

В «Газете Слоні́мской»
на рекламные услуги:

Строчная (частная) реклама — 3050 руб. (по желанию рекламодателя повтор в следующем номере бесплатно),

Поздравление — 4310 руб.,

Поздравление с фото — 4690 руб.,

Соболезнование, благодарность — 2630 руб.,

Модульная реклама — 1 кв. см — 813 руб.,

Дополнительная плата взимается ЗА СРОЧНОСТЬ + 1000 руб.;

Реклама, выделенная ЦВЕТОМ, + 30% от стоимости;

Реклама на 1 стр. + 150%, 24 стр. + 50% от базовой стоимости;

Частная реклама С ФОТО — 5000 руб.

Реклама в программе ТВ: внутренние полосы — +50%, 1 полоса — +100%;

Вашу рекламу мы также можем разместить в Интернете. Эта услуга стоит + 20%.

В нашей газете могут поместить поздравление или рекламу жители соседних регионов. Для этого необходимо оплатить стоимость заказанного объявления на наш

р/с 3013215550011 в АСБ «Беларусбанк», ф. 422 в г. Слониме, код 852 УНН 590079996

и отправить текст вместе с квитанцией по адресу:

231800, г. Слоним Гродненской области, ул. Комсомольская, 8,

«Газета Слоні́мская» или по факсу 2-49-39.

Последний срок подачи рекламы в текущий номер —

понедельник 18.00.

Время работы рекламного отдела с 9.00 до 18.00,
воскресенье — с 11.00 до 16.00, выходной — суббота.

Выбирай лучшее для себя!

Невеста
(здание отдела ЗАГС, выд. рино 10.01.1990)
Тел. 8-02962-4-20-03

не упустить свой шанс

Прокат свадебных и вечерних нарядов, меховых накидок и мужских костюмов.

Лиц. БСБ №05908, 10.05.00-10.05.05

Видеостудия «Моя Семья»
Профессиональная **ВИДЕОСЪЕМКА** и **ФОТОСЪЕМКА**
(спецэффекты, компьютерная обработка, музыкальное оформление)

Услуги тамады
Высокое качество, разумные цены
Тел. 2-58-55.

Лиц. №617, 26.04.1999г. - 10.04.2004г. МТК РБ

Продажа компьютеров и оргтехники
новой и б/у, комплектующих.
Установка программного обеспечения.
Гарантия. Доставка. Установка. Заправка и восстановление картриджей.
Тел. 4-27-21.

Лиц. № 78, 03.08.2000г. - 03.08.2005г. СГРК

Тренажерный зал «Кристалл»
приглашает всех желающих (работает душевно).
Тел. 5-16-58, ул. Брестская, 69/4
(в здании общ. №4)
Время работы — ежедневно с 10.00 до 21.00.
Свид. №003699 от 15.12.2000г. СРК

САХАР, МУКА, ОТРУБИ
от 25 кг,
с доставкой на дом
по городу и району.
Тел. 5-40-09, 2-22-63.
Свид. СГРК №312, 03.08.2000г.

ОА ПОСТОЯННО ПРОДАЕТ
СО СКЛАДА В ГРОДНО
более 4 тысяч наименований
ИНСТРУМЕНТ
СЕРВИС

Сварочный, слесарный, строительный, абразивный, металлообрабатывающий, деревообрабатывающий, электроинструмент, пневмоинструмент, металлоорежущий, мерительный

• Запчасти
• сантехника
• строительные материалы
• метизы • оснастка
• хозтовары • спецдежда

г. Гродно, ул. Пушкина, 37а
(баз. «Культор») **тел/факс 78-08-14, 78-43-44**
Лиц. № 146 от 08.06.2000 по 8.06.2005г. ГРК

Установка ЖАЛЮЗИ
системы «Командор»
Мебель вашей мечты.
Современный дизайн, европейское качество, канадские технологии.

(обмеры, качество). Тел. 5-26-15, 4-68-85

Качественный РЕМОНТ ПЕРЕТЯЖКА
изменение дизайна
РЕМОНТ И СБОРКА корпусной мебели
Тел. 4-62-81
(9.00-18.00, кроме воскресенья) 4-23-93

ЗАКУПАЮ
свинину и телятину
Цена договорная.
Тел. 89-2-48, 2-21-77, 8-029-632-73-30.
Свид. СРК №008751, 05.11.98

ООО «ТД «Керамин - Барановичи»
Режим работы: понедельник-пятница с 9.00 до 19.00 без перерыва
суббота с 9.00 до 16.00, воскресенье - выходной

предлагает предприятиям и частным лицам:

- Керамическую плитку для стен и пола
- Сантехизделия
- ГРЕС
- Смесители, наборы в ванную комнату
- Сухие строительные смеси
- МДФ, ламинат, сайдинг, линолеум

Для оптовых покупателей - гибкая система скидок

г. Барановичи, ул. Комсомольская, 35
Тел.: (80163) 41-72-22, м/т 8-0296-47-21-74
E-mail: baranovich@keramin-td.com

Если вы купили товар на сумму не менее 500 тыс. руб., то при повторной покупке получаете скидку до 5% независимо от суммы приобретения.

Тел. 2-14-02 (10.00-18.00)
Салон «Джессика»
Прокат свадебной, вечерней одежды, меховых накидок, мужских костюмов (смокингов) пр-ва фирм Европы и Америки.
Самая большая в городе коллекция фирменных свадебных нарядов из дорогих плотных тканей г. Слоним, гостиница «Щара».

Общество инвалидов **ПРИНИМАЕТ ЗАКАЗЫ** на изготовление корпусной мебели (шкафы 2-3 дверные, шкафы для прихожих, тумбочки, шкафы навесные и др., цены ниже государственных на 15-20%).
ТСА. 2-58-96.
Лиц. БСБ №029864, 02.08.99-02.08.04

Посетите новый магазин **«КАРИЧА»**
Ул. Рыманская, 19, тел. 4-71-50

КОФЕ и ЧАЙ элитных сортов
NESCAFÉ Gold, Classic, TCHIBO и др.

ПЕЧЕНЬЕ и КОНФЕТЫ (Россия)
Фрукты и шоколад
и даже **АРБУЗЫ** зимой!
Очень большой выбор по очень низким ценам!
Лиц. СРК №58, до 15.11.05г.

ТРЕБУЕТСЯ
менеджер, продавец
специалист по резке стекла.
Тел. 5-00-15.

Более 1500 видов канцтоваров и самого необходимого для работы в офисе.
На заказ от 50000 руб. — доставка по Слониму бесплатно.
Ул. Красноармейская, 73 (здание АРЗ).
Тел./факс 2-50-07,
моб. 8-029-659-23-60. У нас есть всё
Лиц. № 82, 30.06.2000г. - 28.08.2005г. СГРК

товар сертифицирован
ООО «Комертех сервис»

Производитель продуктов мясопереработки **РЕАЛИЗУЕТ КОЛБАСНЫЕ ИЗДЕЛИЯ**
тел. в Минске (017) 503-45-31;
тел/факс 503-44-52;
8 0296 40-40-01

Лиц. № ММ001096 МС и РРБ от 14.03.00 до 14.03.05

Свид. № 01792, от 18.02.00 г. БрестСРК

• ПЫЛЕСОСЫ от 81 тысячи
• СТИРАЛЬНЫЕ машины от 73 тысяч
• ЭЛЕКТРОПЛИТы газовые от 181 тысячи
• ЭКОПЛИТы газовые от 247 тысяч
• КОЛОНКИ газовые от 203 тысяч
• ТЕЛЕВИЗОРЫ «Гармонь», «Сансун»
Доставка, всё новое
Тел. 4-48-77 (Слоним), 2-66-63 (Волковыск).

Свид. № 01265, от 05.12.00 г. БрестСРК

ПОТОЛКИ
ПОДВЕСНЫЕ
ЖАЛЮЗИ
на любой вкус
СТЕКЛОБОИ
КЛЕИ Германит, КРАСКИ
Тел. 22519, 41177

Предприятие **изготавливает и реализует:**

- двери филенчатые из массива сосны,
- пилотматериал необрезной и обрезной.

Принимаем заказы на изготовление:

- окон,
- балконных рам,
- комплектов для кухни (угловые диван, стол, табуретки).

Оказываем услуги по распиловке леса.

Наш адрес:
г. Слоним, ул. Брестская, 129.
тел. 2-07-91, 2-01-97, 2-55-46.
Лиц. № 4021 Мининская РБ, до 01.04.2007г.

Миродин ЗАПАСНЫЕ ЧАСТИ
к автомобилям со склада в Слониме,
АККУМУЛЯТОРЫ
ул. Красноармейская, 73 (АРЗ).
Тел/факс 4-76-23 (8.00-17.00).
Свид. №17799 от 13.05.97.

Лучшие свадебный салон невесты **«Виктория»**
одеваются. Если не хотите отставать от моды, посетите салон «Виктория»
Ул. Гнедаша, 7 Лиц. 01569, 9.07.99 - 9.07.04 - БСБ (возле вневедомственной охраны).

Салон «Камелия»
Прокат свадебных, вечерних нарядов (бижутерия) для любых торжеств и выпускного бала
КАЖДОМУ КЛИЕНТУ ПОДАРОК!
Услуги парикмахера, маникюр с декоративной окраской ногтей.
ВРЕМЯ РАБОТЫ с 9.00 до 20.00, воскресенье — 9.00-14.00
Тел. 2-37-33, 2-06-07 (вечером)
Ул. Брестская, 69/1.

Магазин **«Орбита»**
Открыт новый отдел по продаже качественной женской эксклюзивной одежды.
Изысканная коллекция нарядных костюмов, а также захват одежды по каталогу.
Ждем вас за покупками по адресу: ул. Я. Купалы, 4 (напротив маг. «Спутник»).
Дни работы — четверг, пятница с 10.00 до 18.00, суббота с 9.00 до 15.00. Тел. 2-59-07.

АВТОСТЕКЛА
Установка. Тонировка. Ремонт.
Тел. в Гродно 8 (0152) 74-22-00,
8-(029) 666-888-3.

Вам поможет научиться жить трезвым врач психиатр-нарколог высшей категории **доктор Белоус В.Н.**
из Дятлова.
Предварительная запись и вызов на дом по тел. 8 (263) 2-29-79
Лиц. №2041-ЛМ, 21.12.01г.-21.12.06г. МЗ РБ.

● АНЕСТЕЗИЯ
● ЛЕЧЕНИЕ кариеса и его осложнений
● УДАЛЕНИЕ зубного камня ультразвуком
● ШЛИФОВКА и полировка зубов
● ЭСТЕТИЧЕСКАЯ коррекция формы зубов
● МЕТАЛЛОКРАМИКА (протезирование)

Терапевт:
9.00 — 14.30
15.00 — 19.00
суббота, воскресенье 9.00 — 15.00

Ортопед:
нечет. число 15.30 — 21.00
чет. число 8.00 — 13.30
суббота, воскресенье — выходной
Ул. Брестская 69/4, тел. 2-99-65.
Лиц. № ЛМ-1994, 27.11.01г.-27.11.06г. МЗ РБ.

РЕМОНТ ПЕРЕТЯЖКА
мягкой мебели.
Выбор ткани.
Гарантия, качество.
98-3-84
8-0296-34-28-11,
8-0296-34-28-10.
Сл. № 590083124 СРК

МАЗ КАМАЗ ЗИЛ «Бычок» тракторам
Тел/факс 4-76-23 (8.00-17.00).
Свид. №17799 от 13.05.97.

Галактика
аудио, видео, бытовая техника

Видеокамеры пишущие LG, Samsung 80 у.е.
Стиральные машины:
Indezit W43 235 у.е.
W63 260 у.е.
W83 290 у.е.
W84 315 у.е.
W105 330 у.е.
Ariston AL 88 335 у.е.
AL 109 365 у.е.
Доставка и установка — бесплатно, гарантия

Пылесосы LG — от 50 у.е.

Музыкальные центры:
LG 964 110 у.е.
LG 262 155 у.е.
LG 3785 165 у.е.
Samsung L65 190 у.е.

Телевизоры:
Philips 28PT5107 360 у.е.
Panasonic 21JT2 190 у.е.
LG 21F60K 175 у.е.
Samsung 21F32 180 у.е.
Philips 21pt1546 180 у.е.
Sony 21FT1 250 у.е.

И многое другое...
Тел. 8-029-625-12-44 (Андрей),
8-029-6-823-723 (Андрей).
ИП Свирицкий А.Д., св-во №003186, 28.02.2000г., СлонимГИК

МЕБЕЛЬ
белорусских фабрик

Спальни, стенки, кухни, детские, горки, прихожие, офисные кресла и стулья

Шкафы-купе, прихожие.
Придумай свой любимый шкафчик!
Низкие цены, гарантия. Бесплатная доставка.
4-52-44 8-0296-4-52-44
Лиц. № 0142511, до 19.09.2006 г. СРК

мягкая мебель
ремонт перетяжка изменение дизайна
огромный выбор тканей
7 моделей
гарантия, качество
Ковалевского, 78
Тел. 4-44-46
8-0296-4-44-46

Постоянно покупаем **сухую доску хвойных пород**
СОСНА — 25 мм, 30 мм, 40 мм и 50 мм.
Тел. 2-06-91, 8-029-671-67-35.

около 100 расцветок
ЛИНОЛЕУМ
ширина 1,5 м, 2 м, 2,5 м, 3 м, 3,5 м, 4 м.
ЛАМИНИРОВАННЫЕ ПОЛЫ
ОБОИ RASH (Германия)
ПАНЕЛИ ПВХ, МДФ
САМЫЕ НИЗКИЕ ЦЕНЫ
ДОСТАВКА ЛУЧШИЙ ВЫБОР!
Тел. 5-39-56, 8-029-656-34-97
Лиц. № 18972803, 02.02.03, 07. СРК

РЕМОНТ
на дому **ХОЛОДИЛЬНИКОВ**
тел. 5-39-04, 8-0296-22-49-88
стиральных машин-автоматов
тел. 2-32-50.
Лиц. № 02566, 01.07.99г.-01.07.04г. БСБ.
ЭЛЕКТРОМОНТАЖ СЕРВИС
www.ems.grodno.by

СТИРАЛЬНЫЕ МАШИНЫ-АВТОМАТЫ
ЦЕНЫ НИЗКИЕ. ГАРАНТИЯ. ДОСТАВКА. УСТАНОВКА.
Барановичи, ул. Советская, 59, ТД «Нептун».
Тел. 8-0163-41-14-45.
Ул. Чернышевского, д.8, ТД «Аллюр»
Тел. 8-0163-41-32-83.

ООО «ТД «Керамин - Барановичи»
Режим работы: понедельник-пятница с 9.00 до 19.00 без перерыва
суббота с 9.00 до 16.00, воскресенье - выходной

предлагает предприятиям и частным лицам:

- Керамическую плитку для стен и пола
- Сантехизделия
- ГРЕС
- Смесители, наборы в ванную комнату
- Сухие строительные смеси
- МДФ, ламинат, сайдинг, линолеум

Для оптовых покупателей - гибкая система скидок

г. Барановичи, ул. Комсомольская, 35
Тел.: (80163) 41-72-22, м/т 8-0296-47-21-74
E-mail: baranovich@keramin-td.com

Если вы купили товар на сумму не менее 500 тыс. руб., то при повторной покупке получаете скидку до 5% независимо от суммы приобретения.

ОБЩЕСТВО

ПРЕЗИДЕНТ ПОЛУЧИЛ ПОЧТИ 25 ТЫСЯЧ ПИСЕМ

В 2002 году в Администрацию президента Беларуси поступили письменные обращения от 24 990 граждан. Об этом сообщает пресс-служба белорусского президента.

Как отмечается в сообщении пресс-службы, белорусы "используют конституционное право на обращения не только для того, чтобы решить личные проблемы, но и выразить собственное мнение по общественно значимым вопросам, в том числе относительно принимаемых президентом решений во внешнеполитической и социально-экономической сферах". В частности, значительное место в поступившей корреспонденции (практически каждое пятое письмо) занимают вопросы реализации социальных гарантий граждан; порядка 1 300 писем касаются соблюдения трудовых прав работников и государственных гарантий по оплате труда; свыше 4 700 обращений связаны с вопросами улучшения жилищных условий, недостатками в содержании жилищного фонда.

Как отмечает пресс-служба, свыше 60 процентов писем, поступающих президенту, касаются проблем, "которые должны находить разрешение на местах — ремонт дорог, систем тепло- и водоснабжения на селе, обеспечение топливом и другие".

В этой связи, сообщает пресс-служба, А.Лукашенко потребовал неукоснительного исполнения законодательства об обращениях граждан, подчеркивает пресс-служба. "Ни один факт невнимания к нуждам и обоснованным просьбам людей, неисполнительности должностных лиц не должен оставаться без реагирования — такова позиция президента", — отмечается в сообщении пресс-службы.

Ольга ЛАПИКОВА

КРИМИНАЛ

БАНДОЙ РУКОВОДИЛ СЫН СОТРУДНИКА АДМИНИСТРАЦИИ ПРЕЗИДЕНТА

В Мосгорсуде начался процесс над международной бандой автоугонщиков, совершивших десятки беспрецедентных по своей дерзости нападений на владельцев дорогих внедорожников.

На скамью подсудимых сидят пятнадцать человек, включая бывших сотрудников правоохранительных органов и военных.

В этой истории оказались замешаны многие влиятельные люди. Руководителем банды оказался сын сотрудника администрации президента Беларуси.

На сыщиков оказывалось беспрецедентное давление: Генпрокуратура России даже возбуждала против них уголовное дело.

«Известия»

ЭКОНОМИКА

С 1-ГО МАРТА УВЕЛИЧИТСЯ ТАРИФНАЯ СТАВКА

Александр Лукашенко принял с докладом премьер-министра Беларуси Геннадия Новицкого.

Как сообщает пресс-служба президента, Геннадий Новицкий проинформировал о выполнении поручений главы государства по защите населения страны в связи с резким повышением цен и тарифов на коммунальные услуги. Как отметил премьер, эти вынужденные меры были предприняты правительством в соответствии с жесткими условиями российских поставщиков энергоносителей. Так, по его словам, с 1 января 2003 года цены на газ в Российской Федерации выросли на 20 процентов. Кроме того, для белорусской стороны изменились условия оплаты за энергоресурсы.

По словам Г.Новицкого, одной из основных защитных мер станет адресная поддержка малоимущего населения. Постановлением Совета министров, отметил он, установлено, что оплата за коммунальные услуги не должна превышать четверти общего дохода семьи. Разница в цене покрывается за счет республиканского бюджета. Президент дал поручение правительству с 1 марта текущего года увеличить тарифную ставку первого разряда и базовую величину, а по результатам анализа экономической ситуации по итогам первого квартала рассмотреть возможность очередного увеличения заработной платы.

КОММЕНТАРИЙ СПЕЦИАЛИСТА

Выполнение правительством поручения президента Беларуси Александра Лукашенко, увеличить с 1 марта базовую величину, может привести к значительному повышению расходов малого бизнеса, считает председатель исполкома республиканского общественного объединения "Альтернатива-XXI" Сергей Ба-



Очередь за пенсией на главпочтамте г.Слонима

лыклин. "Проблема заключается в том, что к базовой величине в Беларуси привязаны и размеры социальных выплат, например, пособий и стипендий, и разного рода штрафы, а также ставки государственной пошлины, — объяснил он в беседе с корреспондентом БелаПАН. — Приняв год назад декрет о регулировании минимальной заработной платы, президент предписал использовать понятие "минимальная зарплата" только в сфере оплаты труда и ввел понятие "базовая величина", к которой ныне привязаны социальные выплаты, штрафы и ставки госпошлин".

Порочность этой системы, как заявил С.Балыкин, заключается в том, что с повышением базовой величины, направленном на увеличение социальных выплат, одновременно повышаются размеры штрафов и пошлин. Особенно существенно это влияет на расходы малого бизнеса, отметил независимый эксперт. Так, по его словам, размер штрафа за самое незначительное нарушение налогового законодательства составляет, в среднем, от 10 до 50 базовых величин. Получение лицензии "обходится" индивидуальному предпринимателю от 2 до 5 базовых

величин, а юридическому лицу — от 15 до 20. По некоторым видам деятельности эта сумма еще больше. Ставка пошлины при нотариальном удостоверении подписей учредителей на уставе создаваемого юридического лица составляет две базовых величины за подпись. Такую же сумму придется отдать за удостоверение одной подписи на банковских карточках. За получение дубликата учетного номера налогоплательщика для открытия счета субъекту малого бизнеса необходимо "выложить" три базовых величины.

Ранее повышение базовой величины проводилось правительством довольно формально, — сказал Сергей Балыкин. — Для сравнения: базовая величина за минувший год возросла всего на две тысячи рублей, в то время как минимальная зарплата за тот же период выросла почти в пять раз. Но после столь категоричного требования главы государства, правительство, вероятно, будет вынуждено существенно повысить размер базовой величины. По имеющимся сведениям, базовая величина может быть повышена в полтора или даже два раза".

БелаПАН

ФИНАНСЫ

НАРОД СКУПАЕТ ЕВРО

Около 700 тысяч евро покупается ежедневно населением Беларуси в обменных пунктах и валютных кассах банков.

Об этом БелаПАН сообщил пресс-секретарь Национального банка Михаил Журавич.

По его словам, рост курса европейской валюты по отношению к доллару США вызвал повышенный интерес населения к ней.

В связи с этим Нацбанк подготовил специальное письмо, в котором отмечается, что в сложившейся ситуации размер подкрепления банками обменных пунктов и валютных касс наличными евро явно недостаточен для удовлетворения спроса граждан.

Алексей ОРЕШКО

ОБРАЗОВАНИЕ

БЕЛОРУССКИЕ СТУДЕНТЫ СМОГУТ ПОСТУПАТЬ В ВУЗЫ ГЕРМАНИИ

С 1 марта в Минске начинают работу первые в Беларуси курсы по подготовке студентов к поступлению в вузы Восточной Германии, организованные столичной компанией Termina VES.

Как сообщила БелаПАН директор компании Валентина Казакова, на курсах студентов будут готовить к поступлению на гуманитарные и технические специальности по программе, согласованной с преподавателями и профессорами из Германии.

После четырех месяцев занятий в Минске, студенты поедут в Германию для того, чтобы пообщаться с преподавателями и студентами тех вузов, в которых им предстоит учиться.

Кроме того, за время поездки они смогут больше узнать о будущем вузе, а также пожить некоторое время в университетском общежитии.

После возвращения в Беларусь, курсы продлятся еще несколько месяцев, в зависимости от успеваемости студентов.

По окончании занятий будет проведено тестирование, результаты которого определят готовность студента к дальнейшему поступлению в университеты Германии.

Желающих обучаться на курсах должны обязательно предоставить справку с места учебы о том, что они являются студентами столичных вузов. Такая же справка предоставляется по окончании курсов.

В.Казакова отметила, что компания Termina VES одной из первых в Беларуси стала заниматься организацией образовательных международных семинаров.

На сегодняшний день, по ее словам, аналогов подобного образования в стране нет.

В настоящее время такое же образовательное направление разрабатывается в провинции Шампань (Франция).

Ольга ОСИПЕНКО

ТРАНСПОРТ

НОВЫЕ ПРАВИЛА РЕГИСТРАЦИИ И УЧЕТА ТРАНСПОРТА

Новые "Правила государственной регистрации и государственного учета транспортных средств, снятия с учета и внесения изменений в документы, связанные с регистрацией транспортных средств", вступившие в силу на территории Беларуси с 29 января 2003 года, существенно отличаются от ранее действовавших.

Об этом на брифинге 18 февраля сообщил начальник межрайонного регистрационного отдела Управления ГАИ ГУВД Мингорисполкома Виктор Винничек. Правила были утверждены постановлением Совета министров Республики Беларусь 31 декабря 2002 года №1849.

В.Винничек рассказал журналистам об основных изменениях, которые коснутся владельцев транспортных средств.

Новыми правилами определено, что регистрационные действия от имени собственника

транспортного средства могут совершаться доверенными лицами на основании доверенности, заверенной в нотариальном порядке. Из перечня номерных агрегатов исключен двигатель.

При постановке машины на учет или снятии с учета двигателя не осматривается. В целях приведения нормативной базы в соответствие с Гражданским кодексом и для упрощения процедуры приобретения транспортных средств (ТС) договор купли-продажи теперь не надо заверять у нотариуса.

Упрощен порядок регистрации ТС, которые граждане Беларуси приобретают за пределами таможенного пространства страны. В этом случае регистрация осуществляется на основании документов, выданных таможенными органами.

Все остальные документы, подтверждающие приобретение ТС, остаются в таможне. Снятие с учета транспортного средства без его представления в ГАИ теперь возможно не только по актам ОСМГ, выданным в странах СНГ, но и в других государствах.

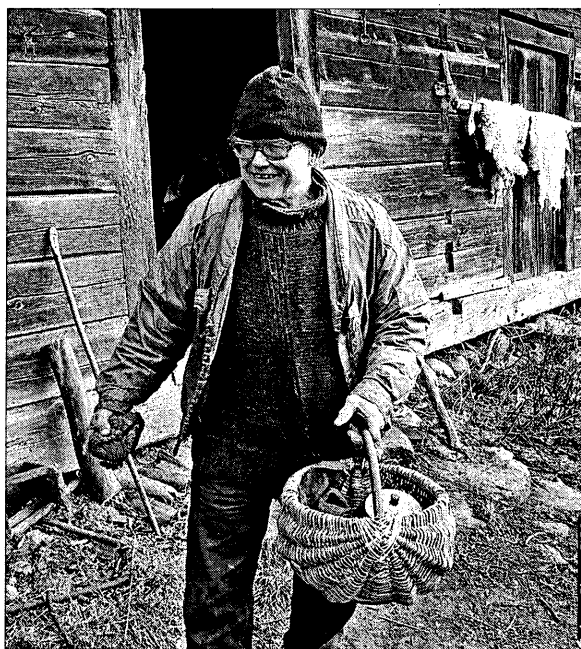
Изменен срок действия регистрационных номерных знаков, так называемых транзитных номеров, выдаваемых при снятии с учета с целью продажи. Раньше эти номерные знаки выдавались сроком на 30 суток. Если за это время ТС не продавалось, то можно было продлить их действие еще на 30 суток. Новыми правилами общий срок продлен до 90 суток.

БелаПАН

ІНТЭРВ'Ю

Мікола АРОЧКА: “КАРОНА БЕЛАРУСКАЙ ДЗЯРЖАЎНАСЦІ — ПАПЯРОВАЯ”

Са Слоніма да Вецявічаў можна дабрацца за 20 хвілінаў па абсаджанай бярозамі шашы. Блізкасць раённага цэнтра, аднак, не ратуе вёску ад запустання — старыя хаты сям-там пакасіліся, на вуліцы бязлюдна. У Вецявічах жыве паэт і навуковец Мікола Арочка, доктар філалагічных навук, аўтар выдатных драматычных паэмаў, вершаваных зборнікаў і манаграфій. Пасля таго, як у сталіцы трагічна загінулі яго два сыны і нявестка, а невядомыя злѣумыснікі абрабавалі і падпалілі ягоную кватэру, Мікола Арочка вярнуўся ў родную вёску, дзе ратаваўся сялянскай працай ды з жонкай, спадарыняй Марыяй, падымаў на ногі ўнука Валерыка. Пяць хвілінаў на пошукі — і мы з сябрам заходзім на Арочкава дварышча. Гаспадар запрашае ў хату, пачынаецца гутарка.



Мікола Арочка каля сваёй хаты ў Вецявічах

— **Мікалай Мікалаевіч, як вас прыняла родная вёска пасля больш як саракагадовага жыцця ў Мінску?**

— Я ў той час быў рамантычны, нават ідэальна захоплены сваёй вёскай, як і ўвогуле беларускім народам. Таму я заўсёды пры сустрэчах з аднавяскоўцамі даваў “добры дзянёк”, шапку здымаў. І да мяне напачатку вяскоўцы адносіліся з вялікай павагай, заўсёды прыкліна ў мой бок глядзелі. З цягам часу прыйшло ацвяржанне. Нічога, бачу, паэтычнага ім не трэба, і паэзія ім не трэба. І паэт ім не трэба!

Хаця, ведаеце, тут двакаявая сітуацыя. Я ўсё ж такі ў роднай стыхіі. Я штодзённа знаходжуся — і пішу, і гавару, і жыву — у роднай стыхіі. Але калі родная стыхія цябе адпрэчвае — гэта цяжка...

— **Вашыя Вецявічы ўваходзяць у калгас імя Дзяржынскага. Ці мае перспектывы калгасная форма гаспадарання? Пытанне, хучэй, не да вучонага-гуманітарнага, а да земляроба-практыка.**

— Беларуска вёска закансервавалася, яна не хоча ніяк перамянуа. Вёска за апошнія дзесяцігоддзі моцна пастарэла. Цяпер добрая гаспадыня надойвае ад каровы больш, чым на калгаснай ферме. Але дзе вёсцы пасвіць кароў сваіх, на якіх гоняць, на якіх пашах? Я таксама маю карову, дык каб яе ўтрымаць, трэба мінімум гектар зямлі — на сена, пад пашу. А зямля ж у калгасе, туды не паткнешся. Але і браць зямлю асабліва няма каму. Старая жанчына пачула й будзе: “Ой, ой, няўжо гэта праўда — адыдадуць зямлю, ды на 90 гектараў кожнаму! Я й 9 не хачу, я ж не змагу яе абраціць!” А цяпер — калгасная бульбасаджалка бульбу пасадзіць, каларадскіх жукоў патруціць, капалка выкапае — ну, некай людзі перабіваюцца. А яшчэ ж і пенсія — хоць невялікая, але без затрымка. Вось і мяркую, чаму вёска — за Лукашэнка. Ёй нацыянальна, беларускія праблемы не цікавыя, ёй — толькі б выжыць. Мне цяжка пра гэта гаварыць... Вось мой сусед Іван Саламевіч кажа мне цераз плот: “А я — не беларус, я — рускі!” Наслухаўся з тэлевізійнай скрынкі прамоваў пра славянскую інтэграцыю. Памятаеце кантуханага салдата з апавядання Максіма Гарэцкага “Рускі”, які хадзіў і паўтараў раз за разам: “Я рускі, я рускі...” Вось так і мой сусед,

толькі ён кантуханы не артылерыйскім выбухам, а беларускай тэлепрапагандай. Я гаварыў вяскоўцам перад рэфэрэндумам 1996 года: “Галасаваць за дзвюхоўце — гэта галасаваць супраць роднай мовы, супраць мяне! Вынікі галасавання ў той дзень так мяне ўзрушылі... Як спухаў Радзій Свабода, седзячы на ложку, так і выбег на вуліцу ў адной кашулі. Бягу па вёсцы з праклёнам, перад кожнай хатай спыняючыся... Моцны ў мяне псіхалагічны зрыў быў, вяскоўцы хачелі ўжо “псіхічку” выклікаць... А таму вёска для мяне — не толькі той сенавал ды сон салодкі на сене. Вёска — гэта нешта больш складанае і супярэчлівае. Я тут загнаны ў кут бездухоўнасці. Мне крыўдліва, што я цяпер незапапрабаваны. Вунь мой знаёмец, прафесар з Лондана Арнольд Макмілін, з якім мы год таму сустракаліся на міжнародным Кангрэсе беларусістаў. Ён і ў канферэнцыях розных удзельнічае, і лекцыі ў некалькіх універсітэтах чытае. А я за час жыцця ў вёсцы накісаў 100 вазоў сена! Я кінуці лёсам да вілаў, касы і матыгі — у першабытны, ледзь не каменны век! Соткі свае капая рыдлёўкаю! Нічога — затое мне зямля вяртае мае сілы. Я ёй аддаю, а яна мне вяртае.

— **А ці не пераахаджае вам займацца спрадвечнай сялянскай працай той багаж ведаў, набыты цягам дзесяцігоддзяў крапатлівай працы ў філалогіі? Ці не хочацца вам вярнуцца ў акадэмічны асяродак, да акадэмічнай навукі?**

— Вядома ж, хочацца. Я там часта бываю ў сваіх успамінах сваёй душою. Там усё ж была справа майго жыцця, той асяродак падштурхоўваў мяне да навуковай працы, натхняў на працу літаратурную. Але ведаеце, тут якая рэч... Калі на свет глядзіш праз прызму сялянскай працы, то здаецца, што менавіта тут, у вёсцы, робіцца самае галоўнае. А там недзе ўсе гэтыя навукоўцы, студыі ды астаніе — падаецца другарадным. А калі там працуеш, на той вышыні, то выглядае ўсё наадварот.

— **У прадмове да сваёй кнігі “Памяць зярнятаў” вы між іншым згадалі, што першымі сваімі рыфмамі наклікалі на матчыну хату “чорнага ворана”.** Як гэта адбылося?

— Было гэта ў 1945-м ці 1946-м годзе. Мы бегалі па вёс-

цы з пагодкамі. І я, выклікаючы свайго сябрука з хаты, чамусьці выкрыкнуў: “Сталін-вождь злаві вош!” А яраз у гэты час па дарозе праходзіў мясцовы “асведміцель”, стукач, карацей кажучы. Ён мяне адразу — за каўнер і павалок у сваю мураванку. Маці з бацькам, схопішы папругу, пабеглі мяне лупцаваць. Але я ўцёк ад іх, хаўсая за вёскай, наचाваў у капіцах сена. Мяне потым знайшлі ў баране, прастуджанага. Ледзьве я тады акрыў.

Неўзабаве са Слоніма прыехалі на “чорным воране” — па мяне. А тады ў нас пчо́лкі былі! — маці адразу пляйстры свежага мёду на стол, каўбасу. Пачаставалі “энкавэдзістаў” тых добра, і ў той дзень усё абышлося. Але яны сталі прыязджаць да нас кожны месяц! Як у гасціну, і не было куды дзявацца, мусілі адкупляцца!

— **Іду, як заварожаны, а спеў плыве з-за гай — ня ўсе лугі пакошаны, ня ўсе сенажаці... Гэта мне прыгадаўся ваш даўні верш. З якой нагоды ў сённяшняй вёсцы можна пачуць песню?**

— Маскультура заглушае ўсе песні, вытраўляе з вёскі душу. Старэйшыя людзі, вядома ж, памятаюць і цэннае добрую песню. Яны і паслухаюць яе ахвочыя, але самі ўжо страцілі голас. А вёска толькі тады вёска, калі душа яе заспявае голасам роднай песні. У свой час Ларыса Геніюш сказала сваёй нявестцы Валянціне: “Толькі тады ты станеш нашай, а хата наша зробіцца тваёй, калі ты ў нас нязмушана заспяваеш.” Так з вёскай. Але дакохваюцца ўжо апошнія лугі і сенажаці...

— **Вы 15 гадоў былі членам КПСС. Але выйшлі з партыі задоўга да таго, як яе дзейнасць была прыпыненая. Чаму?**

— У 1975 годзе мне маё начальства ў Інстытуце літаратуры сказала: “Хочаш быць доктарам навук? Уступай у партыю! А што,

без партыі нельга? Нельга! Ну, давайце.” Але ў мяне ёсць невялікае самаапраўданне. Калі ўжо пры Гарбачове ў Літве, пры штурме віленскай тэлевежы пралілася кроў, я адразу падаў заяву аб выхадзе з партыі — дарэчы, адзін з усяго інстытута.

У заяве я напісаў, што не згодзен з нацыянальнай палітыкай партыі, і выхад з КПСС расцэньваю як сваю салідарнасць з левымі. Мяне адгаворвалі, але не дапамагалі. Я і на сход не хадзіў, дзе мяне выключалі.

— **Вы распачна назвалі родную вёску “кутом бездухоўнасці”. І ўсё ж, ці пішуча вам тут вершы, ці наведвае часам натхненне?**

— Цяпер ужо, вядома, не з ранейшай актыўнасцю творчыца. Але паступова сабраўся ў мяне новы зборнік — “Укрыжаванне”. Я разумю, што назва адказная... У яго ўвайшлі, пераважна, вершы грамадзянскага гучання. Рукапіс зборніка мне адаслаў па пошце загадчык рэдакцыі паэзіі выдавецтва “Мастацкая літаратура” Леанід Дранько-Майсюк з прапановай замяніць грамадзянскія вершы на лірычныя. Я даслаў новы рукапіс, потым сабраў яшчэ свежых вершаў і паехаў у Мінск. Заходжу ў выдавецтва — няма майго рукапісу! Дзе ён падзеўся? А Дранько-Майсюк кажа: “Мы яго схавалі ў незгаральны сейф”. “Чаму?” “А ў нас тут розныя правэркі былі, дык мы не хацелі, каб вашы вершы на вочы правяральшчыкам трапіліся”. Той мой зборнік і цяпер — паміма воч чытачоў. Можна было, вядома, выдаць яго прыватным чынам, але я некай пасля таго выпадку ахаладзеў і пакінуў той рукапіс без руху.

— **Вы пакінулі Мінск амаль 9 гадоў таму — акурат у той час, калі на пасаду прэзідэнта заступіў Аляксандр Лукашэнка. Як вы адсюль, са слонімскае глыбіні, ацэньваеце тыя па-**

літычныя працэсы і з’явы, якія адбываюцца ў Беларусі?

— Я скажу найперш пра тое, што мне блізка, і ў чым я разбіраюся. Пры існуючай сёння калгаснай сістэме накарміць дзяржаву немагчыма. Ненакармленныя рабочыя будуць пратэставаць і позна ці рана выйдуча на вуліцы. Усё-такі трэба рэфармаваць сельскую гаспадарку. Лукашэнка ж — былы кіраўнік саўгаса і не бачыць такіх простых рэчаў! На калгасным каньку далёка не заедзеш. Не выкарыстоўваецца напоўніцу і географічнае становішча Беларусі. Вось каля самай нашай вёскі газоправод з Расіі ў Намеччыну праходзіць, пры мне трубы клалі. І калі я кароў пасвіў, яны ў гэтыя трубы рыкалі! У Вецявічах ручаёк газу не далі, а балоны са Слоніма не заўсёды давозяць. Дзяржаўная палітыка сёння скіраваная на тое, каб заглушыць, адтаптаць, знішчыць, асіміляваць беларусаў, каб нам было лягчэй валадарыць. І кіраўнік дзяржавы сам праводзіць і заахвочвае гэтую злачынную палітыку! Прыйдзе час, і таго кіраўніка народная памяць адрыве! У нас дзяржаўная незалежнасць толькі дэкларацыя, а насамрэч робіцца ўсё для таго, каб падсекчы карані гэтай незалежнасці. У гісторыі Беларусі такое ўжо неаднойчы было. У час Вялікага Княства князь Вітаўт хацеў уздзец каралеўскую карону на гістарычную Літву. Але палякі яе, ужо асвечаную ў Рыме, перахапілі, не захацелі, каб побач з каронай польскай была і карона беларуская! Так і цяпер — тая дзяржаўная беларуская карона, якая дэклараецца, яна папяроява! Таму на заканчанне гутаркі я раскажу верш “Каронная балада Вітаўта”:

Адчуўшы блізкі скон,
Вялікі Вітаўт
Сабраў да ложа
ўдатных ваяроў,
З рассечанай кароны
выцер кроў,
Змачыў яе гаючай авакайтай.

Перахапіць хіба
маглі магнаты?...
Асвечаную Рымам —
ды на злом?!
Яна ўцякла параненай
ад здрады
На нашае дзяржаўнае чало.

На раны яе Вітаўт самавіта
Усклаў далоні
з пошпапам бароў,
З расстайным рыкам
збуджаных зуброў —
І ажыла карона, з марав літая!

Цяпер з чала
не дайце яе зрынуць,
Зноў мечам
ці маной распалавініць,
Пасеч зямлю,
нябёс блакітны дах!
Зямля сябе ўзгадуе
ўласным коштам,
Хоць шлях Айчыны
будзе і няпросты,
Ды ў бок Свабоды
выкіруе шлях!
Гутарыў Міхась СКОБЛА,
Радзій БЕЛАВА

НАЗВЫ НАШЫХ ВУЛІЦ

ХТО ТАКІ ВОЙКАЎ?

Адна з вуліц Слоніма ў Альбярціне носіць імя Пятра Войкава. На гэтай вуліцы знаходзіцца раённая бальніца і паліклініка, санаторная школа-інтэрнат, праваслаўная царква і каталіцкі касцёл.

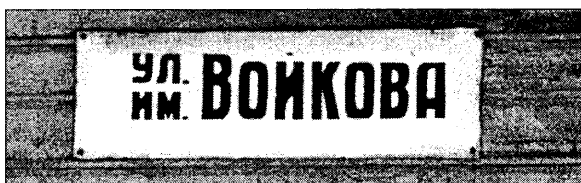
Хто ж такі Войкаў, чыё імя наддана вуліцы? Беларуская савецкая энцыклапедыя падае наступныя звесткі: “Войкаў Пётр Лазаравіч (1888 — 1927). У 1903 — 1917 — меншавік. Студэнтам Пецярбургскага ўніверсітэта ўдзельнічаў у замаху на прадстаўніка царскіх улад. Каб пазбегнуць кары, у 1907 годзе эміграваў у Швейцарыю, дзе скончыў Жэнеўскі ўніверсітэт. У 1917 годзе вярнуўся ў Расію. З 1919 года — намеснік старшыні праўлення Цэнтра саюза, праўлення трэста “Поўначлес”. З кастрычніка 1924 года — паўнамоцны прадстаўнік СССР у Польшчы. Забіты рускім белавардзеем у Варшаве. Пахаваны на Краснай плошчы ў Маскве”.

А нядаўна з іншых крыніц я даведаўся, што Войкаў Пётр у 1918 годзе працаваў на Урале, прымаў удзел у забойстве (ліквідацыі) былога імператара царскай Расіі Мікалая II Раманава і яго сям’і.

Аперацыя па ліквідацыі без суда і следства царскай сям’і Раманавых адбылася летам 1918 года. Царская сям’я была ў зня-



Царская сям’я, у забойстве якой прымаў удзел Войкаў



воленні ў Екацярынбурзе (Урал) і была змешчана ў доме былога прамыслоўца Іпацьева. Гэты дом называлі Домам асобага прызначэння.

У ноч з 16 на 17 ліпеня 1918 года ўсіх зняволеных (а іх было

11 чалавек: 7 членаў царскай сям’і і 4 чалавекі абслугі) запарсілі спусціца ў падвальнае памяшканне — пакой памерам у 30 кв. метраў. Ахова гэты крок тлумачыла тым, быццам бы ў горадзе пачаліся беспарадкі і дзе-

ля бяспекі людзей. Камандаваў атрадам аховы, а затым і аперацыяй па ліквідацыі Якаў Юроўскі. Калі ўсе зняволеныя спусціліся ў падвал, ніхто з іх не думаў, што яны на гэтым свеце дажываюць апошнія хвіліны.

Юроўскі запрасіў каманду, яна ўвайшла — 11 чалавек, узброеных рэвалверамі. Першы стрэл у Мікалая II зрабіў сам Юроўскі, другі — у Аляксея (царэвіча). І пачалася страляніна. На працягу хвіліны было зроблена 100 стрэлаў. У гэты час чуліся крыкі, плач, энк. У пакой стаў дым ад пороху, падлога была заліта крывёю, сцены таксама.

У гэту ноч сталі ахвярамі бальшавіцкага тэрору Мікалай II, яго жонка Аляксандра Фёдаравна, дачкі Вольга, Таццяна, Марыя, Анастасія, царэвіч Аляксей і абслуговы персанал: доктар Боткін, кухар Харытонаў, пакаёўка Ганна Дзямідава.

Гісторыя гібелі Ганны Дзямідавай заслужыла асаблівай увагі. Пасля каманды ўсім зняволеным спусціца ў падвал яна захапіла з сабою дзве падушкі. У час страляніны Ганна стала бегчы па пакой, закрываючыся падушкамі. Кулі таму не бралі яе.

І тады Юроўскі загадаў дваім “запасным” катам, узброеным вінтоўкамі з прымкнутымі шыткамі, увайсці і забіць Дзямідаву. Што і было зроблена — увайшлі і закалолі пакаёўку шыткамі.

Месца пахавання была выбрана адпрацаваная адкрытая шахта. Трупы прывезлі на грузавіку “Фіят”. Пад’ехаўшы да месца, целы знілі з аўтамабіля і палажылі на зямлю. Затым усіх раздзелі дагала, вярнуць спалілі. Пасля сталі спускаць у

шахту, якую намагаліся ўзарваць з дапамогаю ручных гранат. Але шахта разбураўню не паддалася.

Праз два дні целы дасталі з шахты і вырашылі пахаваць у іншым месцы. Такім месцам стала дарога ў лесе. На дарозе выкапалі яму. Перад тым, як апусціць трупы, усім мёртвым прыкладамі разбілі твары (каб не маглі апазнаць). Целы апусцілі ў яму, на кожнага мёртвага паставілі па керамічнай банцы з сернай кіслотой. Выстралялі з вінтовак банкі разбілі. Яму закідалі галлём, бярвеннямі і засыпалі зямлёй. Пасля па магільні ўзад-ўперад стаў ездзіць грузавік. Праз хвіліну месца прыняло від звычайнай дарогі.

Усё гэта рабілася для таго, каб замесці сляды злачынства.

Член расстрэльнай каманды Пётр Войкаў, сапраўднае імя якога Навум Вейкін, які быў пазней супрацоўнікам УНК, раскаваў аб “перамозе” над Раманавымі, хваліўся: “Свет ніколі не даведаецца, што мы зрабілі з імі”.

Тым не менш, свет дасканала ведае аб злачынствах, якія чыніліся бальшавіцкімі ўладамі. Так пачынаўся ў Савецкай Расіі, а затым у Савецкім Саюзе вялікі тэрор, у выніку якога загінулі мільёны ні ў чым не вінаватых людзей.

Успамінаючы аб гэтых трагічных падзеях, мусіць, было б варты ў Слоніме перайменаваць вуліцу Войкава, надаць ёй іншую назву. Дарэчы, бальшавіцкага ката Войкава застрэлілі не нейкі рускі белавардзеец, а беларус Каверда.

Іван КОБАН,
жыхар г.Слоніма

НЯВЫДУМАНАЯ ГІСТОРЫЯ

ЧУЖАЯ ЦЁТКА

Ірына не хацела гэтага дзіцяці. Адчуўшы, што цяжарная, кінулася да дактара, як сама ў думках называла яшчэ не народжанае немаўлятка. Яна ўжо гадавала дваіх дзяцей: хлопчыка і дзяўчынку. З мужам вялікай згоды не мела і таму радзіць больш не хацела ні за што.

— Прыйдзецца, — сказала ёй пажылая акушэрка на ФАПе. — Тэрмін цяжарнасці ўжо немалы, і ніхто вам не згодзіцца яе перарываць. Дзе двое, там і трэцяе выдасца.

Прышоўшы дадому, Ірына знарок цягла з ямы цяжкія кашы бульбы. Не чакаючы, пакулы прыйдзе з работы муж, які працаваў у калгасе трактарыстам, сама ставіла ў печ вялікія чыгуны, каб заўтра раніцай звярць корм для свіней. Пра тое, што цяжарная, свайму Міхасю не казалася, усё думала, што ўдасца скінучь тое нежаданае дзіця. А яно незабаве пачало моцна варушыцца ў жываце. Расло. І разам з ім у Ірыніным сэрцы расла нейкая зацятая нянавісць. Яна ведала, што з нараджэннем дзіцяці прыйдзеца на нейкі час адкласці вучобу ва ўніверсітэце, куды паступіла мінутым летам. Асабліва не імкнулася да тае вучобы, але разумела і тое, што з дыпломам педагагічнага вучылішча ў школе незабаве

рабіць не будзе чаго: маладыя настаўнікі прыходзяць з вышэйшай адукацыяй.

На згон зімы ў яе нарадзілася дзяўчынка. Роды былі цяжкія. І не так для маці, як для дзіцяці. Яно, беднае, было ледзь жывое.

— Можна як адратуем, — сказала акушэрка, што прымала роды — Але гарантыі ніхто даць не можа.

“Не трэба мне ні гарантыі вашай, ні гэтага дзіцяці, — раўнадушна думала Ірына. — З тымі двума клопатаў не абабрацца, а тут яшчэ адно. Ды такое слабое. Свету божага з ім не ўбачыш, не тое, што вучобы.”

З радзіўнага аддзялення бальніцы яны трапілі ў дзіцячае, бо ў маленькай раптам з’явілася запаленне лёгкіх. Так што дадому прыехалі толькі праз паўтара месяца.

— Як жа будзем зваць малую? — спытаў аднойчы Казімір, калі яны пакупалі дзяўчынку і паклалі спаць.

— Як хочаш, так і заві. Мне ўсё роўна...

— А, уласна кажучы, што я пытаюся. Сын наш ужо даў імя. Каця.

Іхняму хлопчыку ўжо было чатыры гады, а дзяўчынка — амаль тры. Дзеці раслі здаровыя і моцныя, не тое, што гэта...

Летам на Кацю наваліліся нейкія балаячкі. Ні дактары, ні знахары не маглі даць ніякай рады.

Усё цела: тварык, ножкі, ручкі, тулава было нібы абсыпана рабінавымі ягадамі. Малая плакала і дзень, і ноч. Больш месяца Ірына праляжала з ёй у бальніцы, але палёгі так і не было.

— Выпішыце, — напрасіла яна аднойчы ўрача. — Я распіску дам, што не буду мець прэтэнзій, калі што якое...

Прыехаўшы з малой дадому, Ірына з дня на дзень чакала яе канчынны. Але аднойчы летнім надвечоркам на парозе іхняга дома з’явілася старэйшая Ірыніна сястра Караліна, якая была замужам у суседнім раёне. Працавала разам з мужам на ферме, даглядала калгасных цялят. Працавітыя і дбайныя былі людзі. У сям’і падраслі тры хлопчыкі.

Паглядзеўшы на маленькую Кацю, Караліна залілася горкімі слязамі.

— Бедная дзяўчынка, як жа ты пакутуеш... І што, ніякай рады няма? — з кволай надзеяй зірнула яна на сястру.

— Якая тут надзея. Памрэ з дня на дзень, — раўнадушна прамовіла Ірына.

— Ададай яе мне, — нечакана прапанавала Караліна. — Вылечу, і будзе мне за дачушку, а то ўсё хлопцы ды хлопцы.

— А ці ж гэта па закону? — без ценю шкадавання прамовіла Ірына.

— Зробім, што будзе па закону. Абы яна выжыла, абы ўсё добра было.

Праз некалькі дзён Караліна з мужам узялі водпуск, пакінулі сыноў на суседку і павезлі Кацю ў Маскву. Тады яшчэ быў Саюз, яны былі грамадзянамі вялікай

краіны і спадзяваліся на паратунак у сталіцы. Як потым аказалася, спадзяваліся недарэмна. Сяргей, муж Караліны, вярнуўся дадому адзін, бо маленькую Кацю паклалі ў бальніцу. З ёй засталася і Караліна.

Усяго тры тыдні спатрэбілася маскоўскім урачам, каб паставіць правільны дыягназ і назначыць лячэнне. З таго часу Каця пайшла на папраўку. А як толькі палепшала, то і выпісалі, каб далечалася дома.

Зімы змяняліся вяснамі, непрыкметна ляцеў час. Каця расла і харашэла. Старэйшыя брацікі нікому не давалі яе ў крыўду, а мама і тата не маглі нацешыцца, што дзяўчынка расце працавітай і ласкавай, стараецца ва ўсім дапамагаць.

Яна ўжо хадзіла ў другі клас, калі тата спраўляў саракагадовы юбілей. З’ехаўшы госці. Не было толькі Каралінінай сястры Ірыны. З таго памятнага дня, калі яна аддала Караліне сваю хворую дзяўчынку, вачэй не паказвала. Бывала, толькі на свята прыйшла паштоўку. І ўсё.

Калі госці павылазілі з-за сталю і пайшлі танцаваць, стомленая Караліна прыслала крышку адпачыць. Да яе загаварыла мужава стрыечная сястра. Жанчыны не ведалі, што за перагародкай, у другім пакоі, прымае абноўку Каця (хросная мама прывезла ёй у падарунак спартыўны касцюм), і таму гаварылі, не тоячыся.

— Ці ж ведае Каця, што ты ёй не родная? — з дурной кабеначы цікаўнасцю спытала сваячка.

— Чаму не родная? — Караліна

ледзь схавала крыўду. — Я ж яе ад такой хваробы ўратавала, люблю і шкаду. А Ірына для дзяўчынкі — проста чужая цётка, якая зрэдку прысылае паштоўкі...

Яна б можа яшчэ гаварыла, але з другога пакоя выйшла Каця. Вочы яе былі поўныя слёз.

— Мамачка, што ты ад мяне ўтойваеш? Мяне нарадзіла тая чужая цётка, што шле паштоўкі, і аддала табе?

— Пойдзем, дачушка, у кладуку, дапамажы мне наразаць на сталы каўбасы, — прапанавала Караліна так спакойна і ласкава, што дзяўчынка не магла ёй адмовіць.

Якія словы знайшла Караліна, як яна растлумачыла Каццю гэту гісторыю, я не ведаю. І іхня сваячка, што расказала мне пра гэта, таксама не ведае. Яна сказала, што пасля таго дня Караліна з Кацяй сталі адносіцца адна да другой з яшчэ большай ласкай.

Мінулай восенню Ірына раптоўна памерла. Атрымаўшы тэлеграму, Караліна пачала збірацца ў дарогу. Было гэта ў суботу адвечоркам. Якраз на выхадны прыехала Каця, якая вучыцца ў горадзе ў медыцынскім універсітэце.

— Паедзем, дачушка. Ты павінна развітацца з ёй, — сказала Караліна.

— Дзіўная ты, мама. Я паеду развітацца з чужой цёткай, якой ніколі ў вочы не бачыла. Лепш на дыскатэку схаджу.

— І ўвайяеце, Караліна не змагла папракнуць яе за жорсткасць, — закончыла свой апавед мая субсядніца.

Леанарда ЮРГІЛЕВІЧ

ИСТОРИЯ СЛОНИМСКОГО ФУТБОЛА

ТРУДНЫЙ ПУТЬ К УСПЕХУ



Фотаз архіва Г. БАБОШКІНА

Взлёты, падения и... "Коммунальник" — в элите

Шестой чемпионат (1996) во II лиге получился увлекательным и напряженным. За две путевки в "высший свет" белорусского футбола развернулась нешуточная "бойня".

Большие перемены прошли в слонимском футболе. В конце прошлого года камвольно-прядильная фабрика уже не могла финансировать команду, и у нее появился новый хозяин в лице слонимского водоканала (директор В. Шкодов). Главным тренером стал А. Шубенок. Начальником команды — Н. Шлемин. Покинули клуб Д. Балашов, Т. Гумеров, А. Ровбут, С. Шиманович. Чуть позже был отчислен И. Кривецкий. "Коммунальник" (так стала называться команда) находился в плачевном состоянии, и мало кто верил в его блестящее будущее. Только в феврале удалось приступить к тренировкам. Постепенно в Слоним стали прибывать новые футболисты — из Лиды — В. Бурнос, из Гродно — С. Пашкевич, из Новополоцка — В. Тихомиров. Вернулся уже игравший в клубе А. Назименко, из Таджикистана приехал Р. Обидов. Решил поиграть за "Коммунальник" А. Кузнецов (выступал в Минске, Жодино, Светлогорске, Лиде).

То, что команда еще не готова к серьезным испытаниям, подтвердил турнир в Гродно, где слонимчане выступили неудачно. Но они не отчаивались и продолжали упорно работать вплоть до старта чемпионата.

И вот наступило 21 апреля. В Гродно, Слониме, Кобрине, Могилеве, Светлогорске, Гомеле и Борисове открылся 6 чемпионат во II лиге. Первый тур свел футболистов "Коммуналника" с витебским "Кимовцем". Единственный во встрече мяч был забит на 62-й минуте Г. Татарашвили. Но ни первый забитый гол, ни первые очки зачислены не были, потому что впоследствии "Кимовец" был снят с чемпионата так же, как и борисовский "Фомальгаут", у которого "Коммунальник" выиграл в 5 туре 3:1 (матчи с этими командами были аннулированы).

Борьбу за две путевки в I лигу повели оставшиеся 13 коллективов, и, надо сказать, у них это получилось. Все клубы, за исключением староодоржского "Строителя", при новой системе начисления очков перемещались в турнирной таблице как целлоно: то вверх, то вниз. Постоянно

в лидирующей группе был "Трансмаш", следом попеременно подвигались слонимский и пинский "Коммунальник", "Гомель", "Химик", "Динамо-ЮНИ". "Локомотив", "Кардан Флайерс". И так, свой первый матч слонимчане провели во 2 туре на поле дебютанта лиги беззвонского "Строителя" и победили 4:0. Кстати, это было первое и единственное поражение строителей на своем поле.

Семь турниров "Коммунальник" провел без поражений. 29 июня в Гомеле на очередном матче слонимчане имели ощутимое преимущество, но воплотить в голы его не смогли, а хозяева использовали острую контратаку.

После победы дома над "Локомотивом", "Коммунальник" поехал в Жодино, где команде всегда игралось трудно. Ко всему серьезную травму получил Н. Дым, вернулся в "Нафтан-Девон" В. Тихомиров. Но гости все равно продемонстрировали свою игру, а их вратарь В. Бурнос показал не только как надо отражать мячи, но и как пробивать пенальти, реализовав его на 87-й минуте.

Первый круг команда завершила домашним поражением 0:1 от "Динамо-ЮНИ" и крупной победой в Старых Дорогах — 3:0. Турнирная таблица представляла собой плотную группу, где 7 место отделяло от первого всего 5 очков. "Трансмаш" имел 23 очка. "Коммунальник" — 22, "Динамо-ЮНИ" — 21, "Гомель" — 20, "Коммунальник" Пн — 19, "Химик" и "Торпедо" — по 18.

Второй круг слонимские футболисты начали убедительно — 3 победы с общим счетом 9:0. Надо отметить, что покинул клуб В. Бурнос (уехал в Лиду), попал в неприятную ситуацию Г. Татарашвили, получил травму В. Михалев. В команду пришел В. Колядчик из перволигового "Нафтан-Девона", С. Врублевский из Бреста, вратари Ю. Губко и В. Трусило.

Казалось, очередной матч дома с занимающим предпоследнее место "Кардан-Флайерс" продолжит победное шествие команды и выведет ее, наконец, на первое место. Но гол Ал. Давидовича на 35-й минуте оставил слонимский клуб на 2-м месте. Затем был поражение в Витебске 1:2, нулевая ничья в Кобрине и поражение в принципиальном матче в Светлогорске 3:4, которое отбросило "Коммунальник" на 4-е место.

Матч предпоследнего тура сло-

нимчане проводили в Минске с "Динамо-ЮНИ". На 24-й минуте Ю. Данилевич забивает гол. До конца матча счет не изменился, хотя гости заканчивали матч вдесятером (с поля удален А. Баль).

"Трансмаш" досрочно завоевал первое место. За вторую путевку в I лигу боролись "Химик" (42 очка), который последний матч проводил в гостях с "Гомелем" (41 очко) и наш "Коммунальник" (42 очка) и игра со "Строителем" СД. Чтобы попасть в класс сильнейших, надо было выиграть, и чтобы не одержал победу "Химик" (у него было преимущество в личных встречах).

3000 зрителей пришли на стадион на последний матч сезона. Идет 11-я минута, и Ю. Данилевич открывает счет. Тут же следует ответная атака и С. Куракин забивает всего 6 гол староодрожцев в чемпионате. Но все становится на свои места, и слонимчане побеждают 5:1. "Гомель" в это время заканчивает матч с "Химиком" нулевой ничьей, и "Коммунальник" в I лиге! Он записал себе в актив 45 очков (у "Трансмаша" — 49), +13 = 6-5, мячи 45:17.

По окончании сезона главный тренер А.И. Шубенок отметил: "Рад, что все для нас так благополучно закончилось. Перед последним туром старались верить в благоприятный исход, но особых надежд не питали. Доволен, что все было честно и победил сильнейший".

В 1996 году за "Коммунальник" выступало 22 игрока: С. Пашкевич — 24, А. Дегиль — 23 (4), Ю. Данилевич — 23 (13), В. Дегиль, А. Баль — по 23 (2), А. Кузнецов — 22 (7), И. Игнатович — 21 (2), Н. Дым — 20 (4, 1 пропустил), С. Капанец — 18, В. Михалев — 16 (3), С. Купринов — 15 (1), Г. Татарашвили — 15 (3), М. Самушук — 14, В. Бурнос — 12 (-7, 2 забил), Р. Обидов — 12, В. Колядчик — 10 (1), В. Тихомиров — 9 (1), Ю. Король — 9 (-6), В. Трусило — 5 (-3), Ю. Губко — 3 (-1), С. Врублевский — 3, А. Назименко — 1.

Все игры "Коммунальник" сезона-96: "Трансмаш" Могилев — 0:0, 1:0, "Химик" Светлогорск — 1:1, 3:4, "Гомель" — 0:1, 1:1, "Коммунальник" Пинск — 0:0, 2:0, "Динамо-ЮНИ" Минск — 0:1, 1:0, "Торпедо" Жодино — 1:0, 4:1, "Максим-Легмаш" Орша — 3:1, 4:0, "Локомотив" Витебск — 1:0, 1:2, "Строитель" Старые Дороги — 3:0, 5:1.

Александр ЗАХАРЕНКО

ЛЕГКАЯ АТЛЕТИКА

СЛОНИМЧАНИН — КАНДИДАТ НА УЧАСТИЕ В ЧЕМПИОНАТЕ МИРА

На первенстве Беларуси по легкоатлетическому метанию, который проходил 20-22 февраля в Бресте, слонимчанин Василий Адамчик (учащийся училища олимпийского резерва, воспитанник ДЮСШ №3) занял первое место среди юношей 1986 г.р. и моложе по метанию диска.

Причем, как отметил тренер юного спортсмена Валерий Яговдик, Василий установил свое личное достижение в метании диска — 48,56 м.

Летом этого года в Канаде будет проходить чемпионат мира по легкой атлетике, кандидатом на участие в котором числится и Василий Адамчик. Однако, по словам Валерия Яговдика, для этого Василию потребуется пройти серию отборочных стартов и выполнить норматив, метнув диск на 55 м.

Ольга ШИНКЕВИЧ

ЗА ЗДОРОВЫЙ ОБРАЗ ЖИЗНИ

ПОБЕДИЛИ СИЛЬНЕЙШИЕ

На базе Жировичской средней школы районная СДЮШОР (тренеры Вера Гурская и Татьяна Соболевская) провела День здоровья среди ребят учебно-тренировочной группы.

В этой спортландии на быстроту, ловкость, силу, координацию движений в игровых видах соревновались ученики Шиловичской и Жировичской школ.

Валерий КОВАЛЕНКО

КИБЕРСПОРТ

КУБОК ОСТАЛСЯ В КЛУБЕ

В прошлое воскресенье в компьютерном клубе "Neo", расположенном в здании фабрики художественных изделий, прошел очередной турнир на зимний кубок клуба по игре "Counter-Strike".

В турнире приняли участие 12 команд (в каждой по 3 человека) со всего города. Средний возраст участников мероприятия — от 12 до 20 лет.

Первое место в турнире в очередной раз заняла команда

"Neo1" (Sergei, gLuc, sab@ka), на втором месте — "Neo2" (Dave, Shoot, Step@n), а третье место — "Red Bulls" (Killer, Kuper, Tolik).

Как отметил руководитель и владелец клуба Дмитрий Смирнов, на данный момент главная задача для него — это вывод своих команд на республиканские соревнования. "Я считаю, что мои ребята достаточно сильны для того, чтобы создать достойную конкуренцию на соревнованиях республиканского характера", — отметил Дмитрий.

Ольга ШИНКЕВИЧ

ФУТБОЛ

КАМАНДУ ВЫРУЧУЙ ВАРАТАР

У мінулую нядзелю ў Мас-тоўскім спорткомплексе "Нёман" адбыліся дзве таварыскіх сустрэчы па футболе паміж выхаванцамі ДЮСШ №6 г. Гродна і спартыўнай школы, што існуе пры прафкаме ААТ "Мас-тоўдзру", якую ўзначальвае Уладзімір Кец.

Гулялі хлопцы 1990 і 1991 года нараджэння. Найбольш вострай была сустрэча паміж старэйшымі футбалістамі. Гаспадары распачалі гульню атакамі і ўжо на 2-й хвіліне выйшлі наперад. Гасці не прымуслі сябе доўга чакаць і адразу зраўнялі лік, а неўзабаве сталі лідзіраваць. Першая палова матча закончылася з лікам 5:4 на карысць гасцей. У другой палове гаспадары поля знізілі тэмп і за гэта напаляцалі. За некалькі хвілін лік стаў 4:9 не на іх карысць.

Але мастаўчане дабіліся пералому ў гульні і распачалі штурм варот гасцей. За дзве хвіліны да канца сустрэчы лік стаў роўны 9:9.

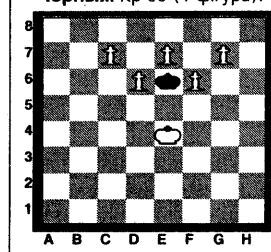
ШАХМАТНЫ КОНКУРС

Заданне №6.

Мат у тры хады (3 ачкі). Бялая пачынаюць і выйграюць.

Бялыя: Кр е4, пешкі: с7, d6, е7, f6, g7 (6 фігур).

Чорныя: Кр е6 (1 фігура).



Уладзімір ЛІЦЬВІН

Астрологический прогноз на март 2003 г.

Большую часть марта Солнце движется по знаку Рыб, даря Земле мистическую энергию этого знака, который в своих высших проявлениях связан с космической музыкой океана подсознания, верой, сочувствием и самопожертвованием. Важной особенностью небесной ситуации в марте является ретроградное движение Юпитера (до 4 апреля). Все, что связано с этой планетой, замедляется и символически движется в "обратную сторону". В традиционной астрологии Юпитер — "большой благодетель": он дарует блистающий мир великолепных возможностей и поднимает вверх по ступеням общественной пирамиды или лестницы Духа. Поэтому все, что связано с продвижением, расширением, образованием, поездками, успешными авантюрами, конквистадорским духом, получит новый импульс с 5 апреля, когда Юпитер снова двинется вперед. Но до этого дня лучше запастись терпением.

Составил Алексей АГАФОНОВ, магистр астрологии

ОВЕН

Активность и энергия многих Овнов в этом месяце устремится в русло карьеры. В некоторые дни может возникнуть перенапряжение в результате стремления немедленно воплотить желаемое в действительность.

Овнам, рожденным с 22 марта по 7 апреля, стоит быть осторожнее во взаимоотношениях с вышестоящими инстанциями.

Для рожденных 30-31 марта этот месяц должен быть удачным. Возможна влюбленность, вас радуют успехи детей.

Рожденные 13-14 апреля обнаруживают необычайную прилежность в освоении новых знаний, они обязательны в повседневных взаимоотношениях.

Рожденные 9-11 апреля ощущают себя на гребне мощной волны. Они могут укрепить свой социальный статус, чему помогут их титанические трудовые.

ТЕЛЕЦ

Тельцы слышат зов "серебряной трубы", сигнализирующий новое наступление. Однако это — предостерегающий сигнал. Дождитесь подкрепления и в апреле командуйте атакой.

У рожденных 28-30 апреля, впрочем, как и у многих Тельцов, есть желание купить что-нибудь ценное для дома. Лучше сделать это во вторую неделю апреля.

Если вы родились 1-3 мая, вам не терпится как-нибудь экстравагантно изменить ситуацию на работе. Возьмите все "за" и "против" и внимательно выслушайте аргументы вашего подсознания в пользу осторожности.

Рожденным 9-11 мая не помещает повышенная осторожность с корпоративными ресурсами. Если вы бухгалтер либо распоряжаетесь семейным бюджетом, или у вас просят в долг — будьте бдительны.

БЛИЗНЕЦЫ

В марте многие Близнецы концентрируются на конкретных делах. Пользуйтесь моментом, чтобы отбросить все лишнее и оценить ситуацию в деталях.

Для рожденных 21-23 мая наступает время ментальных инсайтов; вам хочется узнать все сразу и побывать во всех местах одновременно.

Рожденные 9-11 июня переживают период коренной трансформации. Время становится растяжимым; кажется, что скорость вашего внутреннего процесса стала больше на порядок, и вы подключены к банку данных иных цивилизаций.

Рожденным 13-16 июня приходится нелегко. Вместе с тем, это решающее время, когда от вашей ответственности и работоспособности зависит ваше будущее, которое вы формируете именно сейчас.

РАК

Будьте "кrotки аки голуби и мудры аки змии" во взаимоотношениях с партнерами — дома и на работе. В некоторые дни вам потребуются самообладание и чувство меры.

Рожденные 22-23 июня покидают на время уютное пространство своего панциря, чтобы разведать перспективы путешествий и экзотических авантур. Вас покидает привычная осторожность, и вы готовы признать существование нетривиального подхода к действительности.

Рожденные 1-2 июля могут неплохо заработать, показав себя с лучшей стороны.

Рожденным 11-16 июля стоит поспешить за своим здоровьем (в особенности это касается рожденных 12 июля). Не доводите себя до переутомления. Вам можно порекомендовать пребывание на свежем воздухе.

ЛЕВ

До самого августа Львы, поддерживаемые родственниками им Юпитером, чувствуют себя на коне. Новые возможности в карьере, прибавление в семействе, любовь, вдохновение, яркие роли и везение в самых разных областях жизни делают этот год для Львов особенно удачным.

Рожденных 4-5 августа судьба вынуждает испытывать романтические чувства. Это может быть прилив сентиментальности, возвращение к долгам прошлых жизней.

Для рожденных 12-14 августа роль может стать судьбой — это время для трансформации имиджа. Это также время, в которое вы можете выныкнуть в проблемы ваших детей или подопечных.

ДЕВА

Как, оказывается, интересно, регламентировать дела сердечные и наводить порядок во взаимоотношениях с детьми! Будет великолепно, если хотя бы один из дней месяца вы полностью посвятите своему ребенку.

Рожденные 24-25 августа могут столкнуться с неожиданным и непредсказуемым поведением партнеров, которое может вынудить к ответным нетипичным действиям.

Рожденные 12-14 сентября могут почувствовать, что сама основа их существования подвергается строгой проверке.

Рожденным с 15 по 18 сентября предоставляется возможность тщательного анализа взаимоотношений с начальством.

ВЕСЫ

Весы с удовольствием занимаются устройством дома. Кроме того, это подходящий период для рассмотрения основных мотивов вашей деятельности и выбора главной цели.

Рожденным в начале октября неожиданно помогут друзья.

Рожденные 4-6 октября в этом году могут встретить того, о ком мечтались. Во взаимоотношениях велика роль интуиции и сопереживания.

Иногда вам кажется, что вы не только проникаетесь эмоциями человека, который вам нравится, но и читаете его мысли. То же самое касается ваших детей. Это время творческого подъема.

Рожденные 15-18 октября овладевают новыми знаниями.

СКОРПИОН

Многие Скорпионы успешно ползут вверх по карьерной лестнице.

У рожденных с 31 октября по 2 ноября наступило время активной деятельности.

Так же возможно, что в апреле их деятельность принесет свои плоды в области карьеры.

У рожденных 2-6 ноября возможны проблемы с домом, квартирой и т.д.

Приобретение недвижимости и крупные покупки для дома лучше отложить. Только ваша интуиция поможет вам избежать совершенно необъяснимых прощелочек.

Рожденным с 14 по 17 ноября следует быть осторожнее с деньгами, в особенности не стоит давать в долг.

СТРЕЛЕЦ

Для большинства Стрельцов месяц будет спокойным.

У рожденных в самом начале декабря продолжается благоприятный период зондирования дел с заграничной и расцарапаных деловых перспектив.

Рожденные 11-13 декабря переживают воистину судьбоносное время, ощущая влияние трансформирующих сил сверхчеловеческого масштаба. Обратитесь внутрь себя и найдите точку опоры. Не исключено, что ваша жизнь полностью изменится в течение следующих нескольких лет.

Критическую точку процесса, начавшегося 14 лет назад, переживают рожденные с 14 по 17 декабря. Возможны проблемы во взаимоотношениях, а иногда и прямое внешнее давление со стороны старших или авторитетных людей, либо ограничивающих обстоятельств.

КОЗЕРОГ

Для Козерогов наступило время собирать камни, укреплять фундамент будущих достижений, либо совершенствовать начатое ранее. Не ждите скорых результатов, наберитесь терпения. Ваша физическая активность значительно возрастает, и избыток энергии лучше заключить в разумные рамки.

У рожденных 22-24 декабря не исключены вспышки интуиции. Интеллектуальная деятельность принесет вам высокое наслаждение.

Для рожденных 12-14 января наступает подходящий период для наведения порядка в повседневных рабочих делах и установления субординации среди подчиненных. Это также хорошее время для очистки организма, занятий оздоровительными практиками и избавления от вредных привычек.

ВОДОЛЕЙ

Март — время знакомств, общественной жизни, постижения гармонии.

Рожденным в конце января мы бы порекомендовали не предпринимать важных решений. Это подходящее время для духовных практик, занятий живописью и другими прекрасными искусстваами, водных процедур и романтической влюбленности.

Рожденные в начале февраля в результате настоящих призывов внутреннего голоса или силы обстоятельств вынуждены расширить сферу активности. Возможно, в вашей жизни появится или уже появился новый партнер, открывающий вам новые перспективы. У рожденных 17-19 февраля продолжается период непредсказуемых ситуаций, скачков настроения и превратностей судьбы. Иногда кажется, что всего этого слишком даже для Водолеев.

РЫБЫ

Многие Рыбы в марте рассматривают планы на будущее в дружеском кругу.

Рожденные 20-21 февраля входят в период непредсказуемости, желания перемен и независимости. Скорость и направление течения могут кардинально измениться. Рожденные 11-12 марта неожиданно ощущают дыхание одиннадцатикилометровой Марракотовой бездны, внезапно разведшейся под планниками. Попробуйте вильнуть хвостом и взглянуть на ситуацию со стороны. Вероятно, вам придется проявить не только интуицию, но и чувство ответственности. Проблемы, скорее всего, связаны с работой.

Для рожденных 13-15 марта не исключены напряженные противоречия между домом и работой, но ваша гибкость, как обычно, поможет смягчить ситуацию.

Газета Слонимская

Рег. нумар 947 ад 24.03.1997г.

ЗАСНАВАЛЬНИК
Віктар ВАЛАДАШЧУК

ГАЛОУНЫ РЭДАКТАР
Віктар ВАЛАДАШЧУК

НАМЕСНІК ГАЛОУНАГА
РЭДАКТАРА

Сяргей ЧЫГРЫН

АДКАЗНЫ САКРАТАР
Мікола КАНАНОВІЧ

ЖУРНАЛІСТЫ
Вольга ШЫНКЕВІЧ
Валерый КАВАЛЕНКА

ФОТАКАРЭСПАНДЭНТ
Віталій ГІЛЬ

АДДЗЕЛ РЭКЛАМЫ
Загладчы:
Ганна ВАЛАДАШЧУК
Рэкламны агент:
Андрэй ЕРАМЕЙЧЫК

ГАЛОУНЫ БУХГАЛТАР
Аляўціна СІДАРАВА

БУХГАЛТАР
Ганна БАРАНОВІЧ

ВЕРСТКА І ДЫЗАЙН
Аляксей ГАРАЙНАУ
Аляксей БАРАНОВІЧ

КАРЭКТАР
Галіна КЛІНЦЭВІЧ

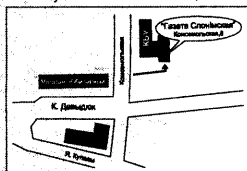
АДДЗЕЛ ПАДПІСКІ І
РАСПАЎСОДЖАВАННЯ
Загладчы:
Анатоль ВАЛАДАШЧУК
Супрацоўнік:
Віктар ЧАРНОЎ

Тэлефоны рэдакцыі:

2-14-39,
2-49-39,
4-79-34

Наш адрас:

231800, г. Слонім,
вул. Камсамольская, 8.



e-mail: gs@promedia.by
http://gs.promedia.by

АДДЗЕЛ РЭКЛАМЫ ПРАЦУЕ:

Панядзелак — пятніца
з 9⁰⁰ да 18⁰⁰;
Надзеля
з 11⁰⁰ да 16⁰⁰
Выхадны — субота

Апошні тэрмін падачы
рэкламы ў чарговы нумар
і ўнясення змяненняў у
рэкламу
Панядзелак — 18⁰⁰

Падпісныя індэксы:

64042 (індывідуальная)
63818 (ведамасная)
63646 (льготная)

Аўтары апублікаваных матэрыялаў
нясуць асабістую адказнасць за
падбор і дакладнасць фактаў, іх
меркаванні могуць не супадаць з
поглядамі рэдакцыі.
Рэдакцыя не выдэ перапіску з
чытачамі і пакідае за сабою права
рукапісы не рэзэрваваць і не вяртаць.
Рэдакцыя таксама не адказвае за
змест рэкламы.

© "Газета Слонимская"
Спасылка на "С" абавязковая
© Матэрыялы публікуюцца
на правах рэкламы

Падпісана да друку

25 лютага 2003г.
Час падпісання 18:00.
Заказ № 631

Надрукавана

У Гродзенскім абласным унітарным
прадпрыемстве "Слонимская
друкарня".
г. Слонім, вул. Хлюпіна, 16.
Газета друкуецца на беларускай і
рускай мовах.
Аб'ём — шэсць друкаваных аркушаў

ПРОГНОЗ ПОГОДЫ
по Гродненской области

26 февраля — 2 марта:

26 февраля переменная облачность, без осадков, местами туман. Ветер юго-восточный 3-8 м/с, температура воздуха ночью -4-9, при прояснениях -14.

Днем 27 февраля -3 +2.

28 февраля — 1 марта, без существенных осадков, температура воздуха ночью -4-9, местами до -12, днем -4 +2.

2 марта небольшая снег. Температура воздуха ночью -3-8, днем около 0.

Информацию предоставил Гродноблгидрометцентр

БЕЛОРУССКАЯ АССОЦИАЦИЯ МЕТАЛЛОПРОКАТОВЩИКОВ

МЕТАЛЛОПРОКАТ
ВСЕГДА В НАЛИЧИИ

"Сперва звонили лучшим!"

Тел. факс: 8(017)2-5055

601 602 603 604

первый поставщик
ВАРТЕР, ВЕКСЕЛ, ЛДЧЕТ

резка!

• КРУГ 14-150	• АРМАТУРА А1, А3, В АССОРТ.
• БАЛКА 15-45	• ТРУБА ПРОФИЛЬНАЯ 25-100
• ШВЕЛЕР 5-40	• ЛИСТ ОЦИНКОВАННЫЙ 0,5-1
• ЛИСТ Х. 0,5-3	• ТРУБА В АССОРТИМЕНТЕ
• КАТАНКА 5,5-8	• ПОЛОСА 25х4-100х10
• УГОЛОК 25-160	• ШЕСТИГРАННИК 12-52
• КВАДРАТ 10-30	• ЛИСТ РИЗАННЫЙ 4-6
• ЛИСТ ГК 1,5-120	• ПРОВОЛОКА В 4-6